



MTI

Kiadja a Magyar Távirati Iroda, Budapest, I., Fém utca 5-7. Telefon: 159-490, 359-590

A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.

m t i b e l f ö l d i h i r e k

1. kiadás 1961. március 9. óra perc

bb 1. európa vigyázz! a muzsák nyomában, a nagy testamentum, giccsparádé - bérletsorozatot hirdetett az újjalakult irodalmi színpad

i v/hné szb fm 1961. március 9.

a megújított irodalmi színpad - amely ismét megnyitja kapuit - négy előadásból álló bérletet hirdetett. a bérletsorozat első előadása európa vigyázz! címmel a mai világirodalom nagy humanista íróinak és költőinek műveiből szerkesztett összeállítás. a legnagyobb modern irasművészek műveit állították össze egy „kaleidoszkópban”, - amelynek alapmotívuma az emberiség jelenlegi nagy sorskérdése: a béke. a műsor szerzői: thomas mann, stefan zweig, sartre, brecht, erenbourg, radnóti, kästner, quasimodo, martinov és mások. az előadásban helyet kap több érdekes kísérleti irodalmi mű is, amelynek ez lesz az első magyar színpadi bemutatója. ilyen például erich kästner német körhinta című drámai montázsa és sartre az altonai foglyok című drámájának részlete.

a sorozat második előadása a muzsák nyomában című négy képből álló, újszerű irodalmi játék, amely a költő és a nép, a költő és a szabadság találkozásának egy-egy nagy történelmi pillanatát mutatja be. a színpadi játék - amelyet hegedüs géza és földes mihály írt - első képe orczy báró szalonjában játszódik, ahol a rimek tiszta szépsége rebellióra ihletti a magyar jakobinusokat. a második képben 1848 márciusában a pilvax kávéházban vagyunk, ahol ugyancsak költői szó érleli 48 eszméit. a horthy-korszak illegális estjét ábrázolja a harmadik kép, ahol józsef attila szavalja saját versét. a negyedik kép már a felszabadult pestről szól, ahol 1945 februárjában a magyar színházban - amikor budán még folytak a harcok, - vizs villanyvilágítás nélkül megtartották az első irodalmi estet. a négy történelmi miniatűr érdekes összképet ad a magyar költészet gyöngyszemeiből.

a nagy testamentum címet adták a sorozat harmadik előadásának, ahol a középkor legnagyobb költőjének, francois villonnak legszébb versei, balladái elevenednek meg. az oratóriumszerű, zenés keretjátékkal összefűzött balladák felidézik a nagy költő életét, korának forrongó légkörét. a műsor zeneszerzői lassus, debussy, barraud és kozma.

a bérletsorozat utolsó bemutató előadása a giccsparádé című vídám, szatirikus, zenés műsor. az irodalmi színpadnak az a célja, hogy ebben a szatirikus összeállításban „kirakatba”, teszi a tetsetős művirágokat, a ponyvát, az érzélgősséget és általában mindazokat az „alkotásokat”, amelyeket giccznek neveznek.
/folyt.köv./

A

2. kiadás 1961. március 9. 6 óra 10 perc

bb 1. /európa vigyázz!... folyt./- szb

az irodalmi színpad a régi társulatával - a fővárosi színházak neves művészeivel - gondosan készül a bérletsorozat előadásainak bemutatására. a korszerűsített, megszépült színház művészei, dolgozói és vezetői azt remélik, hogy - megőrizve a már kialakult közönségük becsülését - újabb és újabb barátokat szereznek a költészetnek és az irodalomnak. /mti/

bb 2. tanulmányi verseny az apáczai csere jános gimnáziumban - klubszoba társadalmi munkával - élénk szakköri munka az iskolában
i lv/tm szb fm 1961. március 9.

az apáczai csere jános gimnáziumban, névadójuk tiszteletére évenként megrendezik a tavaszi tanulmányi versenyt. idén a kiszervezet kezdeményezésére a szokottnál is többen jelentkeztek a versenyekre. a fiatalok dolgozatait a tanárokból álló bizottság bírálja el. a legjobb pályamunkákat jutalmazzák.

a gimnáziumban élénk a kiszervezet munkája. a tanulók társadalmi munkával klubszobát rendeztek kényelmes butorokkal és színpadot is építettek. van televízió, lemezjátszó és magnó is. hetenként rendeznek összejöveteleket, ahol a fotószakkör által az iskola életéről készített filmeket is bemutatnak. a klubdelutánokra elsősorban a legjobb tanulmányi eredményt elérő tanulókat hívják meg.

az iskola színjátszói egyfelvonásos szindarabokat, verseket és kisebb jeleneteket tanulnak. az irodalmi szakkör tagjai verseket, novellákat, elbeszéléseket írnak, s azokat együttesen megvitatják. a marxista-kör tagjai a filozófia és politikai gazdaságtan kérdéseit tanulmányozzák.

a 3/d leányosztályban érdekes kezdeményezés született. az osztály tagjai négytagú diákvezetőséget választottak, s a bizottság minden kérdésben - akár tanulmányi, akár személyes természetű - az osztályfőnökkel együttesen dönt. /mti/

La

4. kiadás 1961. március 9. 6 óra 20 perc

bb 3. /uj segítőtársakat...folyt./-lm

mar az első eredmények bebizonyították, hogy jó úton járnak a hazafias népfront budapesti bizottságának vezetői, amikor kérésükkel a különféle szakemberekhez fordulnak. a meghívott vendégek, az országos takarékpénztár munkatársai örömmel vállalkoztak arra, hogy bekapcsolódnak egy-egy központi akcióbizottság tevékenységébe, s azzal bucsúztak, hogy a következő alkalomra már elhívják egy-egy munkatársukat is. /mti/

bb 4. naponta 1500 fej melegágyi saláta, 5000 csomó hónaposretek és 40-50 mázsa paraj érkezik a fővárosi boltokba -

i ta/hné-lm ki 1961. március 9.

a tél ugyan már vége felé közeledik, de a téli zöldséggyümölcsstartalékoknak még jónéhány hétig, sőt hónapig ki kell tartaniuk. a belkereskedelmi minisztérium ételmiszerkereskedelmi főigazgatóságának tájékoztatása szerint burgonyából még 1200 vagonnal, vöröshagymából 140 vagonnal, vegyes zöldségből pedig 230 vagonnal tarolnak. a számítások szerint ez a készlet kitart az új termésig. ha kedvező lesz az időjárás, az újburgonya már majus végén megjelenik a boltokban.

koratavaszi primőrárukból 20-30 százalékkal több kerül a fővárosi ételmiszerüzletekbe, mint az elmúlt években. jelenleg naponta 1500 fej melegágyi saláta, 500 darab zöldpaprika, 5000 csomó hónaposretek és 40-50 mázsa paraj érkezik baranya, békés és csongrad megye termelőszövetkezeteiből és a nagybudapesti állami gazdaságokból. mint elmondták, a déli megyék termelőszövetkezetei az ország más vidékeivel szemben 8-10 napos előnyben vannak. ezekről a helyekről már gyakrabban indul

utnak a fővárosba és a többi nagyvárosba primőráru. március 15-től a tervek szerint tovább növelik a felhozatalt. csupán a fővárosi üzletekbe naponta a pestkörnyéki termelőktől 10.000-15.000 fej saláta, a déli megyék termelőszövetkezeteitől pedig ennek kétszerese érkezik majd. áprilistól már rendszeresen szállítanak nagyobb tételekben paprikát, hónaposretek, sőt sóskát is. a primőrök ára az idén hasonló a tavalyihoz. a saláta például 3.40 forintba kerül, a paraj kilója pedig 4.80 forint. /mti/

La

3. kiadás 1961. március 9. 6 óra 10 perc

bb 3. új segítőtársakat vonnak be a budapesti népfront központi akcióbizottságainak munkájába

i di/gk-lm fm 1961. március 9.

a budapesti népfront ebben az évben is sok szép munkára vállalkozott. a legnagyobb, a főváros egész lakosságát érintő feladatok megoldását tíz központi akcióbizottság készíti elő, illetve irányítja. egy-egy ilyen testületben általában 15-20-25 nagytudású szakember foglal helyet; ők lesznek a főváros társadalmi munkásainak törzsgárdaja, s körükbe tömörülnek majd azoknak a budapestieknek ezrei, tízezrei, akik szabadidejükben készek részt vállalni szűkebb hazájuk szépitéséből, gyarapításából.

a központi akcióbizottságoknak a meglevőeken kívül új segítőtársak százaira lenne szükségük ezért a hazafias népfront budapesti bizottsága most a különböző területek szakembereihez fordul. elsőként az országos takarékpénztár pénzügyi, építési és egyéb szakértőit hívta meg baráti beszélgetésre, s az összejövetelen megismertette őket a főváros népfront-mozgalmának ez évi céljaival. tájékoztatták a vendégeket arról, hogy ha bekapcsolódnak a központi akcióbizottságok munkájába, milyen tennivalók közül válogathatnak. résztvállalhatnak például a ma még jó részében elhanyagolt népliget újjárendezésének tervezésében, segíthetnek a főváros idegenforgalmi gondjainak enyhítésében, tanácsot adhatnak, hogy milyenek legyenek a második ötéves tervben budapesten épülő új kulturális intézmények, művelődési otthonok, mozik, könyvtárak. beszéltek arról, hogy a következő hónapokban a népfront fóruma elé kerül budapest távlati városrendezési terve. a központi vitát kerületi összejövetelek előzik meg, s ezeken az egyes városrészeket érintő elgondolásokról mondanak véleményt. a népfrontnak olyan szakemberekre is szüksége lenne, akik megfelelő hozzáértéssel kiválogathatják az életrevaló helyi kezdeményezéseket, s ezeket összefoglalva tolmácsolják a városrendezési tervről, sorna kerülő központi anketon. olyan dolgok ezek, amelyek életén érdeklődnek a főváros közvéleményét. erről tanuskodnak a kerületi népfront-bizottságokhoz már most beérkező javaslatok, így például hogy ne építsék fel a duna-parti szállodasort, mert ez akadályozná a kilátást, rontaná a városképet. sokan a közlekedésfejlesztés különféle terveivel vitatkoznak. az elgondolások mindegyike alapos szakértői tanulmányt igényel; az új népfront-aktivisták ennek elkészítésében is segíthetnének.
/folyt.köv./

La

5. kiadás 1961. március 9. 6 óra 10 perc

bb 5. a fővárosi vasutépítő vállalat dolgozóinak jómunkája nyomán április 4-ig elkészül az üllői uti új villamosvágány - a nyáron rendbehozzák a körut és az üllői ut kereszteződését

i hbj/sze szb ki 1961. március 9.

a fővárosi vasutépítő vállalat dolgozói március elején láttak hozzá az üllői uton, a sobieski jános utcától a nagyvárad térig terjedő villamosvonal korszerűsítéséhez. a mintegy 940 méter hosszú vágányt a már kitűnően bevált műszaki megoldásokkal építik újra: betonhosszgerendara kerül a talpfatuskó, arra a gumilemez, rá a sín. a vasutépítők úgy szervezték meg a munkát, hogy a viszonylag szűk üllői uton sem kell elterelni a közúti forgalmat, mindössze annyiban korlátozták, hogy tilos megállniok a közúti járműveknek és tilos parkirozni.

a vasutépítők jómunkája nyomán a nagyvárad tér felé haladó vágány alatt a betongerendafektetés a hét végére elkészül és jövő hét vége felé a nagyvárad tér felé már a korszerűsített vágányon járhatnak a villamosok. utána látnak hozzá a nagyvárad térről a körut felé tartó vágányok átépítéséhez. a munkálatok gyors előrehaladásának láttán a fővárosi vasutépítő vállalat dolgozói vállalták, - hogy ha hosszabban tartó fagy nem nehezíti a betonhosszgerendafektetést - az üllői ut vágánykorszerűsítését április 4-ig befejezik.

ezzel befejezik az üllői uti vágányok átépítését, tehát az új korszerű villamoszerelvénycok gyorsabban haladhatnak. nyáron kerül sor az üllői ut és a nagykörut kereszteződésének rendbehozatalára, amikor kicserélik a keresztező vágányokat és az utburkolatot is átépítik. /mti/

..

bb 6. pénteken bonyhádon sorsolják a Lottót

i kf/kf szb ki 1961. március 9.

a hónap hátralevő Lottóhúzásait már vidéken rendezik a sportfogadási és lotto igazgatóság. a legközelebbit, a 10. játékhet nyerszámainak a húzást március 10-én, pénteken délelőtt 10 órakor bonyhádon, a vörösmarty járási művelődési házban tartják. /mti/

..

La

mti belföldi hírek

6. kiadás 1961. március 9. 3 óra 40 perc

bb. 7. tavaszi hangverseny a zeneakadémián

i v/hné/gy/fm 1961. március 9.

a kisz kulturális szemléje alkalmából a budapesti egyetemek március 21-én, kedden tavaszi hangversenyt rendeznek a zeneakadémián. a műsorban brahms, bartók, kodály, liszt, weber és mások műveit a budapesti műszaki egyetem, az ötvös loránd tudományegyetem és a marx károly közgazdaságtudományi egyetem egyesített énekkara, továbbá a budapesti műszaki egyetem szimfonikus zenekara adja elő. vezényel baross gabor, cser gusztáv, dobray istván és tóth mihály. közreműködik radnai györgy, az állami operaház tagja, mérnök maria - brácsa, fettich maria - hegedű, tóth ivan - gordonka.

/mti/

bb. 8. egészségügyi bélyegsorozatot ad ki a posta

i kf/kf/gy/ki 1961. március 9.

a posta rövidesen kiadja az első negyedév utolsó bélyegait. a hat értékből a 30, a 40, a 60 filléres, valamint az 1, az 1.70 és a 4 forintos bélyegekből álló egészségügyi - vöröskereszt - bélyegsorozat árusítást március 17-én kezdik meg.

az új bélyegek 1962. január 31-ig használhatók fel postai küldemények bérmentesítésére.

/mti/

bb. 9. szobrásznak készül egy tápéi parasztlány - faluja ismert embereiről készített agyagszobrot

vid fm/ké/gy/fm 1961. március 9.

tari emma, egy tápéi paraszt család gyermeke minden különösebb előképzettség nélkül agyagból elkészítette nagyszülei arcát, megformázta a falu kisbíróját, a gyékényfeldolgozás egyes műveleteit, többek között egy szatyorkészítő asszonyt is. a tehetséges leányt tápéi Antal szegedi szobrászművész fedezte fel. az ő biztatására tári emma most gimnáziumban tanul tovább, s annak elvégzése után a képzőművészeti főiskolára kíván beiratkozni.

/mti/
3.20.

mti belföldi hírek

7. kiadás 1961. március 9. 3 óra 40 perc

bb. 10. az engedélyezettől tíz százalékkal kisebb létszámmal dolgoznak az idén a sztálinvárosi építők

vid szf/te/gy/li 1961. március 9.

a sztálinvárosi 26. számú építőipari vállalatnak az idén a tavalyinál körülbelül százmillió forinttal nagyobb értékű munkát kell elvégeznie. a megnövekedett feladatokat kisebb mértékben létszámemeléssel, nagyobb mértékben a termelékenység emelésével akarják elvégezni. éppen ezért még az engedélyezett létszámkeretet sem veszik teljesen igénybe. általában az engedélyezettől tíz százalékkal alacsonyabb létszámmal akarják feladataikat elvégezni. létszámemelés helyett átcsoportosítással, munkaszervezéssel növelik a brigádok teljesítő-képességét.

a vállalat februárban tizenkét százalékkal túlteljesítette termelékenységi tervét. a termelékenység növelése, a szervezettebb építőmunka érdekében megerősítették az építésselőkészítő csoportot, amelyben az eddiginél több szakember dolgozik.

/mti/

bb. 11. wolf dramáját próbálják a madach színházban

i v/gk/gy/fm 1961. március 9.

a madach színház kamaraszínházában friedrich wolf mamlock professzor című antifasiszta dramáját próbálják. friedrich wolf a darabot 1933 nyarán írta párizsban, ahova a nácik elől menekült. színpadi művében egy tudósról, mamlock professzorról ír. a híres sebészprofesszor elzárkózik az élet problémái elől, s ezzel a magatartásával önkéntelenül részesévé válik a hitleri fasizmus előkészítésének. amikor rádöbben a helyes útra, már késő, a fasizmus őt is fogságba kergeti...

a dramát szegő istván fordította, a próbákat vámos lászló irányítja. a darab címszerepét uray tivadár alakítja. a többi főbb szerepben mezei maria, gréguss zoltán, vass éva, kelemen éva, horváth ferenc, löte attila, kőmives sandor és avar istván játszik.

a mamlock professzor bemutatóját április 13-án tartják a madach színház kamaraszínházában.

/mti/

8.25.

mti belföldi hírek

8. kiadás 1961. március 9. 10 óra 50 perc

bb. 12. gyulai pal levelezésének első gyűjteményes kiadása.
i ms/hné/gy/fm 1961. március 9.

a magyar irodalomtörténet forrásai című sorozat negyedik kötetében most tette közzé az akadémiai kiadó gyulai pal 1843-1867 közötti levelezését. ezzel a tudományos kutatás és az olvasók számára hozzáférhetővé vált gyulai pal kiterjedt levelezésének történeti szempontból legjelentősebb része. a levelek címzettjei és írói között szerepelnek a magyar irodalom és közélet olyan nagyságai, mint arany, csengery, deak, eötvös, greguss, kemény, tompa és sokan mások. a gyűjtemény 504 levelet tartalmaz, a kötetet somogyi sándor rendezte sajtó alá.

/mti/

bb. 13. dióskertek a cseren

vid j/gy/ká 1961. március 9.

vas megye egyik jellegzetes fajegységén, a cseren, ahol a diófa a legmostohább körülmények között is bőven terem, nagy-aranyu diófa-telepítésekre készülnek. a kemenesszéki állami gazdaság tavasszal 100 holdon ülteti el a csemetéket, s példájára több termelőszövetkezet 5-10 hold, más művelésre alkalmatlan, földön telepít diót, az utak szegélyére, a szövetkezeti gazdaság portáira is sokezer diófa kerül.

/mti/

bb. 14. római kori kelta település nyomai a székesfehérvári vörösmarty tsz határában

vid fm/ke/gy/fm 1961. március 9.

a székesfehérvári vörösmarty termelőszövetkezet határában mélyszántás közben számos edénymaradványt, cserépdarabokat és állati csontokat találtak. a székesfehérvári múzeum kutatói megállapították, hogy római kori kelta település maradványaira bukkantak és megkezdték a feltárást.

/mti/

8.33.

48

mti belföldi hírek

9. kiadás 1961. március 9. 10 óra 50 perc

bb. 15. kilenc körzeti fogászat fejer megye termelőszövetkezeti falvaiban

vid m/ke/gy/fm 1961. március 9.

a fejer megyei tanács egészségügyi osztálya kilenc termelőszövetkezeti községben, vizsgázott fogászokkal, körzeti fogászatot szervezett. egy-egy fogászhoz nyolc-tizezres lélekszámú körzet tartozik. ezzel az intézkedéssel mintegy 21 községben oldotta meg a tanács egészségügyi osztálya a fogászati ellátást.

/mti/

bb. 16. tizennégy és félmillió forintot fordítanak az idén a szombathelyi állami lakóházak felújítására

vid szf/te/gy/li 1961. március 9.

szombathelyen tavaly 13 millió forintos beruházással 214 állami tulajdonban lévő lakást újítottak fel. ebben az évben 14 és félmillió forintot költenek az állami házak karbantartására, az elhasznált berendezések pótlására. a munkát már megkezdték, a kijelölt épületeket kívül-belül új köntösbe öltöztetik.

/mti/

bb. 17. megkezdődött a fásítás a kiskunsági homokon

vid j/gy/ká 1961. március 9.

a fában szegény duna-tisza közén minden évben 6 000 hektár mezőgazdasági művelésre alkalmatlan területen telepítenek új erdőket, fasorokat, illetve pótolják a kieséseket. legnagyobb mérvű a telepítés a kiskunsági erdőgazdaság területén, ahol már több ezer hektáron fiatal erdők kötik meg a homokot. az enyhe tavaszi időben már megkezdődött az idei fásítás is. ebben az idényben 15 millió nyárfa, feketefenyő és akác kerül állandó helyére. az erdőgazdaságon kívül a termelőszövetkezetek is nagyarányu telepítésbe kezdenek, s csak a kiskunsági homokhaton 40 közös gazdaság fásít.

/mti/

8.40.

48

mti b e l f ö l d i h i r e k

10. kiadás 1961. március 9. 19 óra 15 perc

bb. 18. negyvenezer tő paprika hoz termést a hajduszoboszlói kossuth tsz kertészetében

vid j/gy/ká 1961. március 9.

a hajduszoboszlói kossuth termelőszövetkezet 5 000 négyzetméter alapterületű, hőforrás-vízzel fűtött hajtatókeresztéből már az év elejétől rendszeresen szállítanak zöldpaprikát. a vastaghusu cecei paprikát az új esztendő első napjaiban rakták ládába, s március elejéig összesen 20 000 darabot indítottak utnak jórészt külföldre: prágába, berlinbe, münchenbe, a hollandi ágyakban jelenleg 40 000 tő paprika fejlődik, s ezek termését március végén szedik. a szövetkezet hajtatókeresztete ez évben egymillió forint bevételt ígér.

/mti/

bb. 19. rippl-rónai józsef születésének 100. évfordulójára készül szűkebb szülőházaja: somogy

vid m/ke/gy/fm 1961. március 9.

ripl-rónai józsef születése századik évfordulójának ünnepeit a rippl-rónai emlékbizottság készíti elő somogy megyében. a nagy festő születésnapjáról az iskolákban, intézményekben, gyárakban is megemlékeznek. születésnapján, május 24-én az mth iskola rippl-rónai józsef nevét veszi fel, a városi tanács dísztermében martin ferenc festőművész méltatja rippl-rónai munkásságát, a festő róma-hegyi villája falán pedig emlék-tablát lepleznek le. a rippl-rónai ünnepek fénypontja lesz az augusztus közepén megnyíló kiállítás, amelyen bemutatják majd a nagy festő legszebb képeit.

a centenarium alkalmából a nemzeti galéria és a kaposvari rippl-rónai múzeum közös kiadásában rippl-rónai katalógus jelenik meg genthon istván tanulmányával és számos művészi reprodukcióval.

/mti/

8.48.

mti b e l f ö l d i h i r e k

11. kiadás 1961. március 9. 10 óra 10 perc

bb 22. tizenkétfélmillió forint új takarékbetét a fejér megyei termelőszövetkezetek zárszámadó közgyűlése után

vid szf/te vm li 1961. március 9.

fejér megyében az év első két hónapjában huszonhárommillió forinttal nőtt az országos takarékpénztár betétállománya. a nagy betétgyarapodás annak is eredménye, hogy több mint kilencven termelőszövetkezet tagsága tizenkétfélmillió forinttal növelte takarékbetétjét. a már korábban is szép eredménnyel takarékoskodó székesfehérvári szabad élet és a besnyői sallai termelőszövetkezeteken kívül a polgárdi vörös október és a székesfehérvári vörösmarty termelőszövetkezet tagsága ugyancsak egy-egy millió forinttal járult hozzá a betétállomány növetéséhez. ezzel fejér megye az év első két hónapjában országosan a legjobb eredményt érte el a betétgyűjtésben./mti/

bb 23. főiskolások és termelőszövetkezeti gazdák egy brigádban

vid ka/j vm li 1961. március 9.

a szegedi új élet termelőszövetkezet szocialista szerződést kötött a szegedi pedagógiai főiskola mezőgazdasági tanszékével. a megállapodás értelmében 300 hallgató a közös gazdaságban tölti a kötelező gyakorlati időt, s különböző időpontokban 8 hetet dolgoznak a termelőszövetkezetben. a főiskolások a szövetkezeti gazdákkal együtt munkáznak a növénytermesztési és állattenyésztési brigádokban. mindenképp az aratás, a cséplés és a paprika-szedés idején segítenek. a termelőszövetkezet viszonzásképpen 2 hold kisértelti telepet ad át a főiskolának, ahol olyan növényeket kívánnak termesztetni, amelyekkel a szövetkezet nem foglalkozik. a szerződés ezért is hasznos, mert így a leendő mezőgazdasági szakos tanárok köréről ismerkedhetnek meg a termelőszövetkezeti munkával./mti/

9.00

mti belföldi hírek

12. kiadás 1961. március 9. 10 óra 10 perc

bb. 20. megjelent a somogyi almanach 6. kötete

vid m/ke/gy/fm 1961. március 9.

megjelent a somogyi almanach 6. kötete takács gyula somogyi költő, a kaposvári rippl-rónai múzeum igazgatója szerkesztésében, képek és versek utjain, címmel. a kötet irodalmi és művészettörténelmi tanulmányokat foglal magában somogy megye nagy szülöttéről, illetve azokról a nevezetes személyiségekről, akiknek élete, vagy művei kapcsolatban vannak somogytal, így például rippl-rónai józsefről, csokonai vitéz mihályról és a dorottyról, berzsenyi dánielről, janus pannoniusról és vikár béláról

/mti/

bb. 21. hazai román író színművének bemutatására készülnek gyulán

vid m/ke/gy/fm

1961. március 9.

ivános illés román nemzetiségű író, a gyulai román tannyelvű gimnázium tanára hívják a messzeségek címmel magyar nyelvű színdarabot írt a kelet-alföldi magyar és román termelőszövetkezeti tagok mai életéről. a színmű debrecen és hajdu-bihar megye tanácsa művelődési osztályának a felszabadulás 15. évfordulójára kiírt pályázatán is dícséretet nyert. a körösök menti tanyavilág és a falvak népének problémáit, szokásait, hagyományait tükröző színdarabot műsorára tűzte a gyulai román tannyelvű gimnázium és nicolae balcescu diákotthon művészeti együttesének színjátszó csoportja, s március végén adja elő a gyulai erkel ferenc járási művelődési házban. a színművet a tervek szerint a megye többi városában, valamint községekben és termelőszövetkezetekben is bemutatják.

/mti/

9.00

mti belföldi hírek

13. kiadás 1961. március 9. 10 óra 10 perc

bb. 34. több idő jut a gyermekek gyógyítására, csökken a szakrendelések zsufoltsága - az egységes gyermekorvosellátás tapasztalatai zuglóban

i zs/zs/gy/fm

1961. március 9.

a 14. körzeti tanács egészségügyi szakemberei megvizsgálták: milyen eredményeket hozott a zuglóban bevezetett egységes gyermekorvosellátás új rendszeré. ennek lényege az, hogy a körzetben külön körzeti gyermekszakorvosok gyógyítják az 1 éven aluliakat, s a 6 éven aluliak részére járóbeteg-szakrendelést és tanácsadást, a 14 éven aluliaknak szintén járóbeteg-szakrendelést vezettek be. általában 4-5 felnőtt orvosi körzetben dolgozik 1-1 gyermek-szakorvos.

az új ellátási rendszert néhány hónapja vezették be, így természetesen csak a kezdeti eredményeket tapasztalhatták a szakemberek. annyi azonban máris megállapítható - hangzik jelentésük -, hogy a körzeti gyermekszakorvosok az eddiginél jobb, alaposabb gyógyító munkát végeznek körzeteikben, mert személy szerint is felelősek a gondjaikra bízott terület gyermekeinek az egészségéért.

az orvosi ellátás szívonatának emelkedését bizonyítja, hogy a május 1. uti rendelőintézet gyermek-szakrendelésén az utóbbi hetekben észrevehetően csökkent a zsufoltság, kisebb a betegforgalom. ennek eredményeként több idő jut a szakrendelőbe irányított gyermekek kezelésére, gyógyítására. régebben az orvosnak csupán 3-4 perc idő jutott a kis betegek vizsgálatára, manapság átlagosan ennek kétszeresét fordíthatják a gyermekekre.

az egységes gyermek-ellátás rendszerének eredménye az orvosok véleménye szerint a következő hónapokban már az eddiginél jóval szembetűnőbb lesz, mert a magasabb színvonalú gyermekorvosellátás biztosítékot nyújt az eredményesebb gyógyításra.

/mti/

9.10.

KE

14. kiadás 1961. március 9. 10 óra 5 perc

bb 24. talajvizsgálat négy millió hold termelősövetkezeti területen
i so/hné vm ká 1961. március 9.

a gépállomasokon működő 102 laboratórium több mint fele bekapcsolódott az országos talajismereti térkép elkészítésének munkájába. az elmúlt évben kétmillió holdról vettek fel talajmintákat, s ezek feldolgozása e napokban fejeződik be. a tavasz beköszöntével ismét megkezdődnek a mintavételek a közös gazdaságok területein. ebben az esztendőben összesen 4.000.000 hold termelősövetkezeti területéről vesznek talajmintát a gépállomási laboratóriumok. erre a munkára azokat a szakembereket jelölik ki, akik már a helyszíni felvételezésnél, a szelvénygödörök kiasásánál, a különböző adottságok meghatározásánál hasznos, gyakorlati tanácsokat adhatnak a szövetkezeteknek. a télen feldolgozott minták alapján már részletes tanácsokat kapnak a termelősövetkezetek vezetői. a 1:25.000-es térképeken ugyanis feltüntetik, hogy az adott területeken milyen növények disztlenek a legjobban. /mti/

bb 26. palócnapokra készülnek heves megyében
vid fm/ke vm fm 1961. március 9.

heves megyében tavaly rendezték meg először a palócnapokat. az idén a múlt évinél is gazdagabb, színesebb lesz az ünneppsorozat. a palócnapok májusi ünneppségei egy hétig tartanak, a háman kató kulturális szembe bemutatóival, munkás-paraszt ifjúsági találkozók-
kal együtt. több mátraaljai palócfaluban mezőgazdasági kiállítást is rendeznek. a tervek szerint a megnyitó ünnepség pétervásáron lesz, ahol a palóc irodalmi színpad is bemutatkozik. számos mátraaljai községben, közöttük bodonyban, recsken, parádon kiállításon szemléltetik a lakosság életét, népművészetét. mintegy tíz termelősövetkezeti faluban rendeznek kulturális bemutatókat, amelyeknek műsorában hangversenyek szindarabok, tánc, - és népijáték-bemutatók szerepelnek. /mti/

9.15.

RE

N

15. kiadás 1961. március 9. 11 óra 20 perc

bb. 35. milliónyi csontmaradványt vizsgálnak meg újra és rendeznek új elvek alapján a magyar állami földtani intézet őslénytárában - külföldön is át akarják venni az új magyar rendszerezési elvet

t tz/tr/gy/vg 1961. március 9.

az egész világon a kárpát-medence az egyik leggazdagabb lelőhelye az utolsó tízmillió évben élt szárazföldi emlősök maradványainak. a magyar állami földtani intézet őslénytára most hozzávetőleg milliónyi csontot őriz, a legapróbb emlősök milliméternél kisebb fogaitól kezdve az óriási mammut-agyarakig.

a hatalmas leletanyagot az őslénytár dolgozói most dr. kretzoi miklós paleontológusnak, a föld- és ásványtani tudományok doktorának vezetésével új rendszerezési elv alapján tovább bővítik és újárendezik. nemcsak az újonnan feltárt, hanem az eddig csak részletesen feldolgozott régi lelőhelyeken is az utolsó darabig „kitermelik”, a teljes csontanyagot, az egyes csontokat szétválogatják és darabonként állapítják meg róluk, hogy milyen állathoz tartoztak valamikor, így kívánják megállapítani, hogy ezen a területen a föld történetének melyik korszakában milyen állatfajok milyen számban éltek egymás mellett, csak ezen a módon lehet ugyanis elkészíteni a pontos földtörténeti „naptárt”, vagyis az egyes rétegek kialakulásának időpontját, ami pedig nélkülözhetetlen a nyersanyagkutatáshoz, mivel a különböző nyersanyagok kizárólag bizonyos meghatározott földtani korszakokban keletkeztek.

az óriási munkát hat évvel ezelőtt kezdték el. eddig körülbelül háromszáz ezer év együttes állatvilágáról sikerült abszolút pontos képet alkotniuk. még körülbelül öt-tíz év telik bele, amíg a gyűjtemény eddigi állományát darabonként külön-külön megvizsgálják és rendezik. az újonnan feltárt lelőhelyek anyagát természetesen már kizárólag ezzel a módszerrel dolgozzák fel.

a leletek ilyen részletes feldolgozására eddig sehol a világon nem gondoltak, így a jelenlegi állomány feldolgozása után a magyar állami földtani intézet őslénytani gyűjtemény egyedülálló tudományos bázisa lesz a közelmúlt évmilliók állatvilága megismerésének és kitűnő segítője a nyersanyagkutatásnak.

az új rendezési elv a nemzetközi szakkörökben is nagy érdeklődést keltett. egymás után érkeznek a külföldi paleontológusok, hogy a magyar példát alapján szintén bevezessék az őslénytani leletek feldolgozásának új módszerét.

/mti/
9.27.

4

11

mti belföldi hírek

16. kiadás 1961. március 9. 11 óra 9 perc

bb 25. építkeznek a borsodi termelészövetkezetekben

vid ka/j vm li 1961. március 9.

borsod megye termelészövetkezetei ebben az évben 124 millió forintot fordítanak beruházásra, 30 millió forinttal többet, mint tavaly. a közös gazdaságok tanyaközpontjaiban csaknem 800 új istállót, szint, sertésfiaztatót és hizlaldát hoznak tető alá, mintegy 80 százalékban saját építőbrigádjaik munkájával. számos termelészövetkezetben, mindenekelőtt a mezőcsati, a satoraljaujhelyi, az encsi és az edelényi járásban már meg is kezdődtek az építkezések. a nagy tavaszi munkák kezdetéig a kisebb épületeket, így a sertésfiaztatókat, a hizlaldákat és a színeket hozzák tető alá. máris körülbelül 200 építőbrigád látott munkához. a délbükki községekben, így cserépfaluban, szomolyán, az építőbrigádok szervezése nem okoz gondot, mert minden gazda valóságos ezermester, ért az acsmunkákhoz és a kőfaragáshoz is. az építőbrigádokat ezekből az ügyeskező tsz-tagokból állították össze. másutt, mint iszavalkón, négyesen és a bodrog-közi községekben, a falusi kisiparosok is felvételüket kérték a szövetkezetekbe, és most az ő irányításukkal dolgoznak a brigádok./mti/

bb 27. korszerű üzemben fejlesztik tovább a nagykőrösi pipakészítő kézműipart

vid te vm ki 1961. március 9.

nagykörös régi kézműiparának nevezetessége a pipakészítés. a nagy külföldi ipari kiállítások számos dicséret oklevele örzi szatmári imre kisiparos nemzetközi hírnevét. az egykori kis magánműhely az elmúlt tíz évben üzemmé terebélyesedett, s a mester azóta a pipakészítők új nemzedékét nevelte fel a nagykőrösi faaru-és dohánycikkgyártó vállalatnál. legkedveltebbek a kupak nélküli rövidszaru körtefa pipák, de az albányökérből készült kupakos pipákból is nagy mennyiséget vásárolnak az ajándékboltok és dohányüzletek.

/folyt.köv./

9.30.

KL

mti belföldi hírek

17. kiadás 1961. március 9. 11 óra 35 perc

/bő 27. korszerű.....1.folyt./vm

több mint harmincféle kivitelben gyártják az ötletes, szépformájú szipkákat is, ezek nagyrészt már műanyagból készítik. az első nagyobb exportszállítmány - 3.600 gyökérpipát - görögországba küldtek. az idén előreláthatólag több nyugati országba is szállítanak dohányzócikket és mintegy 50.000 pipát gyártanak./mti/

bb 29. új sportpályák, 110.000 óra társadalmi munka, 276.000 kiló hulladékvas - a komárom megyei uttorók a mozgalom jubileumára készülnek

vid m/ke vm fm 1961. március 9.

komárom megyében 139 uttorócsapat készül az uttorómozgalom 15 éves fennállásának méltó megünneplésére. a jubileumi évben elmélyítik kapcsolataikat a kiszervezetekkel, hogy ilyen módon is felkészüljenek a kiszétre. ennek eredményeként két és fél-szeresére emelkedett a megye uttorószervezeteiben dolgozó kisz-tagoszáma; ugyanakkor 200 helyett ma már 650 pedagógus vezető tevékenykedik az uttorócsapatokban. a megyében a felsőosztályos tanulók háromnegyedrésze már uttoró.

csaknem 13.000 uttoró kapcsolódott be csapata vállalatának teljesítésébe. társadalmi munkával, a jobb tanulásra serkentő felajánlásokkal és más módon készülnek az évforduló megünneplésére. valamennyi csapat pontjai között szerepel a nyomolvasás: most csapatuk multját kutatják. a tatabánya kertvárosi, a nyergesujfalusi csapatok még több más csapat új sportpályát épített, a kesztői pajtasok a régi tűzoltó szertárát uttoró otthonná alakították. az uttorók segítik a magukra hagyott öregeket, kapcsolatba lépnek az államilag gondozott gyermekkel.

fellendült a hulladékanyagok gyűjtése is. egy félév alatt a többi között 276.000 kiló vasat, 12.000 kiló papírt, 9.000 kiló textilhulladékot gyűjtöttek, ugyanakkor több mint 110.000 óra társadalmi munkát végeztek./mti/

9.45.

KL

18. kiadás

1961. március 9. 11 óra 10 perc

bb. 36. újabb kísérlet a „munkára fogott”, bacillusokkal a lovászi olajkutakban

vid te/gy/szf

tavaly júliusban szokatlan kísérletre jelölték ki a lovászi olajmezőhöz tartozó újfalu 8-as számú kutját: ötven liternyi tömény bacillustenyészetet, parányi élőlények milliárdjait sajtolták a kutba, hogy a termelőmunka szolgálatába állítsák őket. a tenyészetben köbcentiméterenként 130 millió nyüzsgő bacillust juttattak a hétszáz méter mély kutba, onnan az olajtároló rétegekbe. táplálásukra két és fél tonna melaszt „küldtek utánuk”, csöveken. a két héttel későbbi vizsgálatból kiderült, az ötven fokos hőmérsékleten a bacillusok rövid idő alatt annyira elszaporodtak, hogy a megfigyelésre kijelölt 1-es és 13-as kutak környékét is ellepték. a kísérletet végző hangyál jános mérnök elmondotta, hogy a rétegekbe besajtoltt bacillusok életfunkcióik közben széndioxidot termelnek és a széndioxid leválasztja a kőzetbe ragadt olajszemcséket, amelyeket különben nem lehetne kitermelni. ilyen módon a széndioxiddal leválasztott olajat is felszínre lehet hozni, a bacillusal kezelt kutak olajhozama tehát megnő. az 1-es, a 8-as és a 13-as kut hozama az elmúlt hét hónap alatt, a kísérlet kezdete óta, majdnem megkétszereződött.

annak a kísérleti eredmények az alapján, hogy a bacillusok szaporodásukkal, mozgásukkal többszáz méterre is eljutnak a földrétegekben, újabb nyomonjelzésre használják fel a parányi élőlényeket. eddig ugyanis nem sikerült megállapítani annak a víznek az útját, amelyet azért sajtoltak be a rétegekbe, hogy feszítőerejével a kut felé nyomja az olajat, növelje a kitermelhető olajmennyiséget. most a víz útjának megállapítására nagytömegű bacillust juttattak a 280-as számú kutba 1 200 méter mélyre, ahol már 70 fokos a hőmérséklet. az addigi vizsgálat szerint a bacillusok elvégzik a rájuk bízott feladatot, a felhozott rétegmintákban jelenlétükkel, vagy jelenlétükkel kimutatják, hogy a víz eljut-e oda ahova szánták.

/mti/

9.40.

19. kiadás

1961. március 9. 11 óra 15 perc

bb 42. hazaérkezett a kgst ülészakán és a lipcsei vásár megnyitására résztvevő magyar küldöttség - apró antal nyilatkozata

t zs/zs vm hk

1961. március 9.

csütörtökön reggel apró antalnak, a minisztertanács első elnökhelyettesének vezetésével hazaérkezett a német demokratikus köztársaságban járt magyar küldöttség, amely résztvevő a kölcsönös gazdasági segítség tanácsának 14. ülészakán és az ndk kormányának vendégeként a lipcsei tavaszi műszaki és árumintavásár megnyitására.

a delegációt a nyugati pályaudvaron csottner sándor nehézipari miniszter, csörgő jános kohó-és gépipari miniszter, kossa istván közlekedés és postaügyi miniszter, nagy józsefné könnyűipari miniszter, valamint a külügyminisztérium képviselője fogadta. ott volt a fogadtatáson walter vesper, a német demokratikus köztársaság budapesti nagykövete is.

apró antal, a magyar küldöttség vezetője megérkezése után nyilatkozott az mti munkatársának a delegáció utjáról és a kgst berlini tanácskozásáról.

- a kölcsönös gazdasági segítség tanácsának ülészakán sok olyan napirendi pont szerepelt, amely a szocialista országok gazdasági együttműködésének további fejlesztését hivatott elősegíteni - mondotta. ezekben a napirendre tűzött kérdésekben a tárgyalások során teljesen egységes álláspont alakult ki: fontos megállapodásokat kötöttünk, jegyzőkönyvet írtunk alá. elmondhatjuk, hogy a berlini ülés újabb hozzájárulást jelent a kgst tevékenysége fejlődéséhez.

- mi, magyarok aktívan részt veszünk a hozott határozatok végrehajtásában, mert meggyőződésünk, hogy további előrehaladásunknak - saját erőfeszítéseink mellett - záloga a nemzetközi együttműködés.

a lipcsei vásár magyar vonatkozásairól szólva a minisztertanács első elnökhelyettese elmondta:

- örömmel tapasztaltuk, hogy a magyar kiállításnak szép sikere van. egyöntetű a vélemény: elismerésre méltóan szép, kulturált a magyar tárlat, s sok dicsőítést kaptak a bemutatott új gyártmányaink. lipcsében egyébként a nagy-kiállítással egyidejűleg a város több pontján rendeztünk kisebb kiállításokat is - s ezeket is nagy tetszéssel fogadták. különösen nagy sikere van textilipari, cipőipari-pavilonunknak, de a magyar ipar többi termékét szemléltető részlegnek is. talán nem tűnik dicsőítőnek, ha hozzáteszem, - hisz mások véleménye is ez - hogy a divízbemutató gyönyörű volt - fejezte be nyilatkozatát apró antal. /mti/

10.07.

20. kiadás 1961. március 9. 11 óra 50 perc

bb. 28. határidő előtt három hónappal kétszázötven lakást adnak át a borsodi építők

vid te/gy/szf 1961. március 9.

a borsod-megyei építőipari vállalat dolgozói 1.272 lakás építését fejezik be az idén. az őszi, elavult épületek lebontása miatt azonban az új lakóházak építésének megkezdése igen elhúzódott, s így hétszáz lakást csak az év utolsó napjaiban adhatnak át. ez pedig azt jelentené, hogy a parkettázók, asztalosok, festők - az évvégi hónapokban csak hajrával tudnak befejezni munkájukat.

az évvégi hajrá megelőzésére a vállalat műszaki vezetői - a fizikai dolgozók növekvő versenykényszerét alapul véve - úgy határozták, hogy a munka jobb szervezésével, a tavaszi hónapokban minden erővel az épületek szerkezeti részének felépítésére fordítanak, hogy a közeli hónapokban tető alá kerülő házakban a szakiparosok a tervezettnél előbb megkezdhessék munkájukat és folyamatosan dolgozhassanak. az így megszervezett munkával eléri, hogy 210 lakásba átlag három hónappal a decemberi határidő előtt beköltözhetnek a családok. az új házak szerkezeti részeinek mielőbbi felépítésére a kedvező időjárást kihasználva, egyes munkahelyeken kétműszakos terhelést vezettek be.

/mti/

bb. 30. új külföldi gépek érkeztek a csongrád megyei textilgyárakba

vid te/gy/szf 1961. március 9.

csongrád megye számos textilgyárában külföldi berendezésekkel újítják fel, s bővítik a gépparkot.

a szegedi kenderfonóban kitűnő szovjet gépek növelik majd a termelést. a szovjet gépek jóval a kitűzött határidő előtt megérkeztek. a harmadik negyedévre várt nyújtógépeket már az év első heteiben felszerelték, a negyedik negyedévre „ütemezett”, keresztcsévélők pedig a napokban érkeztek. az idén ötmillió forint értékű szovjet berendezést helyeznek üzembe a kenderfonóban.

/folyt. köv./

10.15.

21. kiadás 1961. március 9. 11 óra 50 perc

bb. 30. / új külföldi gépek..... folyt./ gy

az ujszegedi kender-lenszövőben és a hódmezővásárhelyi kötöttarugyárban külföldi szerelők segítségével helyezik üzembe az új gépeket. az ujszegedi szövőüzemben nyugat-német vetélőváltó automatákat szerelnek fel. ezeknek, az ismert hazai hasonló automatákkal szemben az az előnyük, hogy nemcsak a vetélőben levő csévét, hanem az egész vetélőt önműködően kicserélik, s bármilyen típusu fonalhoz alkalmazhatók. ha jól bevalnak, ilyen készülékekkel korszerűsítik a gyár régi szövőgépeit, s így jelentősen csökkenthetik a kézimunkát.

a hódmezővásárhelyi kötöttarugyárban mintegy hatmillió forint értékű angol, ugynevezett durva sikhurkológépet szereltek fel. az automatizált gépeken az idén 180 000 divatos női és férfi kardigánt készítenek. az év végéig még hasonló értékű angol gép érkezik az üzembe.

/mti/

bb. 31. az erdőbényei kádárok bemutatták ősi táncukat a megyei táncoktatóknak

i vid fm/ke/gy/fm 1961. március 9.

a borsod-megyei erdőbénye községnek az 1800-as évek derekán virágzó kádáripára volt. az erdőbényei kádárok által készített hordókat szívesen vásárolták a tokajhegyaljai szőlősgazdák. a kádárcéhben dolgozó legények és segéd munkások egy-egy gyengébb termést hozó esztendőben - munkát keresve - bebarangolták Európának szinte minden országát. Ők alkották több mint száz évvel ezelőtt a hazánkban egyedül álló, híres erdőbényei kádártáncot. a gazdag motívumú népi táncot hordóabroncsokkal a kézben hordták. a kar vezetője mindig a legügyesebb táncos volt: az ugynevezett pohárforogató, aki egy kis abroncsra elhelyezett, borral telt pohárral gyorsítja vagy lassítja a tánc ütemét úgy, hogy a pohárból egy csepp ital se loccsan ki. az erdőbényei kádárok még ma is őrzik a táncgyományukat és arra csak saját szakmabelijüket tanítják meg. érdekes példaul, hogy a pohárforogató táncot jelenleg is csak két kádár - egy idősebb és egy fiatalabb - tudja eljánni az egész községben. az eddig féltékenyen őrzött népi táncukat az erdőbényei kádárok a napokban bemutatták a borsod-megyei néptánc-oktatóknak, s egyben ismertették táncuk kialakulásának történetét.

/mti/

10.25.

22. kiadás

1961. március 9. 12 óra 05 perc

bb. 37. gyarapítják tudásukat a fonó- és szövönök - tavaly három-
ezren kaptak szakmunkás bizonyítványt, s magasabb fizetést -
most kétezren járnak szakmai tanfolyamra

i sz/gg/gy/ki

1961. március 9.

mint kizárólag női foglalkozás, lebecsült munkakör volt a
felszabadulás előtt a fonás-szövés, nem is sorolták a szakmák
közé. betanított munkások végezték, szakmunkás-képzés nem is
volt, a kezdőket idősebb szövönök mellé osztották be. textil-
gyáraink 1951-ben próbálkoztak ugyan ipari tanulóképzéssel, de
az rövid időn belül abbamaradt. 1959-ben szakmunkává nyilvání-
tották a fonást-, szövést és a textilkészítés többi folyamatát,
s csak ezután láttak hozzá a széleskörű ipari tanulóképzés meg-
szervezéséhez, tavaly 700 szövő-fonó tanuló szabadult fel, ebben
az évben pedig már 900 fiatal választotta ezt a szakmát.

azok a régi fonó- és szövönök, akiknek nem volt alkalmuk
szakiskolába járni, látták, hogy a most munkába álló fiatalok
az elméleti tudást tekintve felkészültebbek, s ezért, többen
kérték hadd szerezzék meg utólag a szakma elméleti ismereteit.
megkezdődtek a tanfolyamok, amelyeken 120-140 óras foglalkozáson
az ipari tanulóiskola tematikája szerint tanulnak. sikeres vizsga
után elnyerik a szakmunkás-bizonyítványt, ami egyben öt százalé-
kal magasabb keresetre is jogosít. a tanfolyam elvégzése nélkül
is megkapják a szakmunkás-igazolást azok az asszonyok, akik 15
éves gyakorlatlalt rendelkeznek. tavaly a pamutiparban - ahol az
első tanfolyamokat szervezték - a 15 éves gyakorlatlalt rendel-
kezőknek és a vizsgázott dolgozóknak 3 000 szakmunkás-bizonyít-
ványt adtak ki. textilgyárainkban most kétezren járnak ilyen
tanfolyamra. néhány üzemben, köztük a soproni pamutiparban és a
győri fonóban felkészültek arra, hogy két éven belül valamennyi
szaktudást igénylő munkakört vizsgázott dolgozók lassanak el.
ezekben a hetekben textilnyomók és textilfestők számára is in-
dulnak tanfolyamok, amelyeken kétszázán vesznek részt.

/mti/

..

bb. 32. új turistaszállók, autó- és sétautak épülnek a mecsekben
- díszes képeskönyv jelenik meg pécsről

vid te/gy/szf

1961. március 9.

pécsét évről-évre több idegen látogatja. a vendégek el-
helyezése azonban elegendő szállodai szoba hiányában sok gond-
dal jár.

/folyt. köv./

10.45.

23. kiadás

1961. március 9. 12 óra 10 perc

bb. 32. / új turistaszállók... folyt./ gy

a tanács anyagi segítségével az idén javítanak a helyze-
ten. a város feletti parkerdőben turistaszálló épül. az alpesi
jellegű, minden kényelemmel ellátott épületben nyolcvan személyt
tudnak majd elhelyezni. a szállóhoz még a tavasszal autótut
építenek. pár kilométerrel távolabb ugyancsak szép, korszerű
turistaszálló kerül az egykori kakukk-csárda helyére. itt har-
minc vendég fogadására rendezkednek be. ezenkívül százzal
bővítik, s így összesen háromszázra emelik a fizetővendég szol-
gálat férőhelyeit.

tovább rendezik az idén a mecsek városközeli, leglátogatottabb
helyeit. sétány-épül a dömörkapui menedékház és a kedvelt
kirándulóhely, a kispét között. a rendezett sétautak hossza ezzel
eléri a tíz kilométert. a misina tetői kilátóban - ahonnan sok-
ezren csodálják meg a déltápanyai és a gyönyörű mecseki tájakat -
felújítják a torony lépcsőzetét, fa helyett vasbetonra cserélik
ki a feljárót. csinosítja a tanács a belvárost is. a parkokba,
utak szegélyeire mintegy félmillió szál viragot ültetnek ki a
tavasszal.

az idegenforgalmi hivatal a városlátogatók régi kívánságát
is teljesíti. díszes kivilű könyvet ad ki, amelyben 156
művészi kép mutatja be a kétezer éves város műemlékeit, új
szocialista létesítményeit.

/mti/

..

bb. 40. ötszázán dolgoznak a dunai szálmacellulózgyár építkezésé-
nél, a nyáron megkezdik a gépek szerelését is - az üzem a jövő
év végétől alapanyagot ad a papírgyártáshoz

i sz/gg/gy/vg

1961. március 9.

a dunai vasmű, az első öt éves terv legnagyobb létesítménye
mellett már kibontakozik a második öt éves terv legfőbb könnyű-
ipari beruházása, a szálmacellulózgyár. 1952. december 31-e a
gyár működésének, a próbaüzem megkezdésének határideje, s addig
még sok munka van az építőkre, noha két kisebb kivételével vala-
mennyi üzemének építéséhez már hozzáálltak, s a 16 épületből
hat el is készült, illetve rövidesen befejeződik.

/folyt. köv./

11.05.

bb. 40. / ötszázán dolgoznak.... folyt./ gy

gáti péter, a dunai szalmacellulóz vállalat igazgatója a munkákról a következő tájékoztatást adta az mti munkatársának:

- tavaly meggyorsult ennek a fontos alapanyaggyártó üzemnek az építése és a lendület az idén még inkább fokozódik. a beruházás megvalósítása egyébként ütemszerűen halad. megépült a gyár 10 kilométer hosszú vágányhálózatával rendelkező vasútállomása és külső uthálózata is.

- a magyar berendezéseken kívül angol, finn, ndk gyártmányú és svéd gépek működnek majd gyárunkban és 23 külföldi szerelő is érkezik. az ezévi munka nagyságát jellemzi, hogy míg tavaly az egész beruházásért 660 millió forintból 83 millió forintot használtunk fel, az idén már 150 millió forint értékű építkezések valósul meg, s ugyanennyibe kerülnek a külföldről érkező gépek. 1961-ben tehát 300 millió forint áll rendelkezésünkre.

- már most gondoskodnunk kell a dunai szalmacellulózgyár munkásgárdijáról is. üzemünkben négyszázán dolgoznak majd, egy csoport szolnokról költözik át szőlővárosba. néhányan már a nyáron átjönnek, hogy itt megkezdjék a szakmunkás-képzést. az új létesítmény több dolgozója az azonos munkafolyamatok elsajátításáért először cukorgyárban és tímfoldgyárban szerez ismereteket.

- gyárunkban évente 22 000 tonna fehérített szalmacellulóz készül majd, s ez 55 000 tonna papír alapanyagát jelenti. 1963-ban, a próbaüzem idején még csupán 10 000 tonna cellulóz gyártására számítunk, de a következő években már gyorsabban növekedhet az egy lakosra jutó papírmennyiség. a cellulózgyár többszomszédságában papírgyár is épül majd, tervezése már megkezdődött, sőt gépei is készülnek a szovjetunióban. a szovjetunióból az első papírgyártó gépsor 1963-ban, a második 1964-ben érkezik. ezeken könyvek, folyóiratok és füzetek készítéséhez évente 48 000 tonna írónyomó papírt gyárthatunk. a cellulózgyár építésénél az idén olyan összegű megtakarítással számolunk, hogy ebből 1962 helyett még az ősszel hozzájárulhatunk a papírgyár területének tereprendezéséhez.

a gyár dolgozói számára 160 lakás és 110 személyes szálloda épül. az első husz lakás az ősszel fejeződik be, a szállodát pedig még a nyáron szeretnék átadni, mert július 1-én érkeznek a külföldi szerelők, akik szintén itt kapnak helyet.

/mti/

11.15.

bb 38. kétszázazren látogatták egy év alatt a pécsi üzemi rendelőket - „láthatatlan kesztyű”, a foglalkozási bőrbetegségek megelőzésére vi m/ke vm fm 1961. március 9.

az üzemegészségügyi szolgálat baranyában is eredményesen segíti a munkások egészségének védelmét, s így a termelés zavartalan menétét is. a megyében 45 üzemorvos tevékenykedik. csupán pécsen több mint kétszázazren látogatójuk volt egy év alatt az üzemi rendelőknek.

a műszakiak és az orvosok együttműködésének elmélyítésére kísérletképpen egészségügyi állomásokat hoztak létre a megye hét nagyüzemében. ezeken a helyeken a munkások közvetlen segítői, tanácsadói az üzemorvosoknak a fűtés, világítás, szellőzés, por-gőz és gázelszívás, szociális berendezések kérdéseiben, bekapcsolódnak az alkoholelletlenes küzdelembe, figyelmeztetik munkatársaikat a kötelező védelmi rendelkezések betartására. a sopiana gépgyárban negyedére szorítottak le az üzemi balesetek számát, a beremendi cementgyárban szazzal csökkent a baleset miatt kieső munkanapok száma. az idén újabb üzemekben szerveznek egészségügyi állomásokat.

az üzemorvosi munka idej feladatai között szerepel a küzdelem a foglalkozási bőrbetegségek ellen. már hónappal ezelőtt vándor-bőrgyógyászatot hívtak életre a megyében, s ez eddig hét üzemet látogatott meg. tanácsokkal, gyógyszerekkel látja el a munkásokat, akik bőrre érzékeny anyagokkal dolgoznak. a sopiana gépgyárban új kísérlet folyik. szintelen kenőccsel vékony réteget vonnak a kézre, amely „láthatatlan kesztyű”, alkot. ez megóvja a bőrt a különböző vegyi anyagok káros hatásától, erős lemosószerek használatától. a munkavégzés után a „láthatatlan kesztyű”, tiszta vízzel lemosható.

az üzemi orvosok munkáját könnyítik a bányák, gyárak egészségügyi létesítményei is. komlón például évente hat milliót áldoznak erre a célra./mti/

11.10.

mti belföldi hírek

26. kiadás 1961. március 9. 19 óra 20 perc

bb 33. az idén újabb 1000 holdon építenek esőztető rendszerű öntözőműveket pest megyében

i ae/ae vm ká 1961. március 9.

pest megyében kedvezőek a lehetőségek az öntözéses gazdálkodás kiterjesztésére. a duna, a tápió, a galga és más folyókák hasznosításán kívül a homokos vidékek talaja is bőségesen tárol vizet, amelynek feltarasa aránylag olcsón, nagy területek öntözését teszi lehetővé. a termelészövetkezetek évről-évre nagyobb mértékben hasznosítják ezt a lehetőséget. 3 év előtt még alig 3000 holdon folytattak öntözéses gazdálkodást, főként a dunamenti közös gazdaságok bolgárrendszerű kertészeteiben. azóta a megyében megkétszereződött az öntözött terület, s ezzel együtt a kertészeti termelés is. az idén újabb 1100 holdon építik ki az öntözőműveket, ezenkívül több régi berendezést újítanak fel és bővítenek a duna mentén. a folyóvizi tőltő, homokos vidékeken az olcsó, csökutas rendszerű öntözést szorgalmazzák. nagykőrös hat termelészövetkezete összesen 300 holdat tesz öntözhetővé ezzel a módszerrel. a turai új uton tsz 120 holdon építi ki a csökutas öntözőrendszert.

a korszerű öntözőművek építésénél nagy gondot fordítanak a gazdaságos vízadagolásra: több mint ezer holdon esőztető rendszerrel juttatják a vizet a növényekre. az öntözéses gazdálkodás növelésével együtt emelkedik a belterjes kultúrák területe. egyedül a paradicsom termőterületét 2200 holddal növelik a megyében. /mti/

bb 39. gorkij-bemutató előtt szegeden - szendrő józsef, a debreceni színház igazgatója rendezi a jegor bulicsovot - kiss ferenc játssza a címszerepet

vid m/ke vm fm 1961. március 9.

a szegedi nemzeti színházban március 17-én újabb jelentős prózai bemutatóna, gorkij: jegor bulicsov és a többiek című művének előadására kerül sor. a darabot szendrő józsef, a debreceni csokonai színház igazgatója rendezi, aki az előkészületekről a következőket mondotta az mti munkatársának:

/folyt. köv./

11.20.

mti belföldi hírek

27. kiadás 1961. március 9. 19 óra 20 perc

/bb 39. gorkij-bemutató.....1.folyt./vm

- a rendezésben hiteles kornajzra törekszem. a budapesti nemzeti színházban somlay artur felejthetetlen szerepei közé tartozó jegor bulicsov megmintázása, szegeden kiss ferenc játssza majd a címszerepet. a próbák alapján úgy látom, hogy sikeresen birkózik meg a feladattal. gorkij drámairól munkásságának azonban az a jellemzője, hogy minden egyes szerepnek jelentős és éles körvonalai vannak. ezért a legkisebb szerep is sokatmondó és érdekes. ebben az esetben tehát a jegor bulicsov mögött felsorakozó többiek, valamennyien típusai egy haladéktól társadalomnak. ezért nagyon szép művészi feladatot kap a darabban miklós klára, nadoty éva, földi teri, simon erika, bege margit, valamint kátay endre, károlyi istván, mezei lajos, pagonyi nándor, kormos lajos, s szinte mind a 22, színpadra lépő szereplő. megjelennek majd a régi cári világ vajákos falubolondjai, torz javasasszonyai és ördögűzői is.

- a kor levegőjének érzékeltetéséhez rendezői munkámban segít gorkij. műveinek korábbi, alapos tanulmányozása. legjobb forrásnak az író klím szamgin című négykötetes regényét tekintem, amelyben már benne kavarognak, ha más néven is, azok a különleges alakok, akiket különböző darabjaiban szerepeltet. segítségemre volt az orosz nyelv ismerete is, mert így a darab eredeti gorkiji szövegét tudtam tanulmányozni, s ezt összehasonlítottam az egyébként kitűnő gábor nándor-féle fordítással. - mondotta szendrő józsef. /mti/

bb 41. ötletes kezdeményezések, jó módszerek a baromfitenyésztés fejlesztésére - háztáji istállóban nevelik a csibéket a hornád-németi asszonyok

vid ö kz/j vm ká 1961. március 9.

a termelészövetkezetek 1961. évi termelési terveiben a baromfitenyésztés fejlesztése nagy súllyal szerepel. megalapozzák a nagyüzemi tenyésztést, s emellett gondot fordítanak a háztáji baromfitartásra is. e tekintetben országwide igen változatos és célravezető formák alakulnak ki.

a nagyüzemi baromfitenyésztés megszervezésének figyelemre méltó példáját adták a bács megyei tatárháza községben gazdálkodó termelészövetkezetek. a három termelészövetkezet tagjai eddig nem tudtak aprójószág-tenyésztéssel foglalkozni, s anyagi lehetőségeik még ma is határt szabnak ilyen irányú terveiknek. amit külön-külön nem tudnának megcsinálni, azt most összefogással valósítják meg: közös telepet létesítenek, ahonnan évente több mint félmillió baromfit tudnak értékesíteni.

/bb 41. ötletes kezdeményezések.....1.folyt./vm

az építkezést nagyrészt saját erőből oldják meg, s e célra több mint félmillió forintot adtak össze. a telepen eddig 3 csibenevelő épült fel, s ezekben 15.000 aprójószág növekszik. ugyancsak közös erővel, saját keltetőállomást állítanak üzembe.

Csongrad megye közös gazdaságaiban a kihasználatlanul álló, üres épületeket hozzák rendbe, illetve alakítják át baromfitartásra. a hódmezővásárhelyi vörös csillag termelőszövetkezet ilyen módon lett a megye egyik legnagyobb baromfitenyésztő közös gazdasága. lebontották a tanyaépületek közfalait, s a megfelelő mennyiségű fényt a déli oldalról, nagy melegágyi ablakkeretek beillesztésével biztosították. hogy az aprójószág-nevelés télen se szüneteljen, egyszerű kemencéket építettek. a nevelőház belső részét drótkerítéssel több részre osztották, s így lehetőség van arra, hogy a csibéket nagyság és súly szerint csoportosíthassák. ezzel az olcsó és egyszerű megoldással a vörös csillag termelőszövetkezet már az idén 50.000 csirkét nevel közfogyasztásra. a csongrádi vörös csillagban, a nyári időszakban a juhhodályokat és a szarvasmarhaiszállókat is felhasználják baromfitartásra. míg az állatok a nyári szálláson lesznek, a juhhodályokban és az istállóknak 40.000 rantaivaló csirkét nevelnek fel. e módszerek gyorsan terjednek a megyében, egyre több közös gazdaság használja ki a lehetőségeket.

az országos nőtanács a közelmúltban vállalt védnökséget baromfitenyésztésünk fejlesztése felett. az országsszerte kibontakozó mozgalomnak máris szép eredményei vannak: borsod megyében a helyi nőtanácsok kezdeményezéséhez több mint 250 községben csaknem 10.000 parasztasszony csatlakozott, s összesített vállalatuk szerint az idén negyedmillió baromfit nevelnek közfogyasztási célokra. a baromfi nagyobb részét háztáji gazdaságokban nevelik fel. az asszonyok sok ötlettel látta hozzá a vállalt feladat megoldásához. egyes községekben, többek között hernadnémetiben és hangonyban, istállókat alakítottak át baromfinevelővé, s ezeket műanyagfal, itatókkal, házilag készített tojóladákkal szerelték fel.

/folyt.köv./

11.35.

/bb 41. ötletes kezdeményezések.....2.folyt./vm

határozottan segítik a parasztasszonyok a termelőszövetkezetek közös baromfiállományának kialakítását is. hidasnémetiben, dámacon és más községekben a háztájiban felnevelt csibékkel, kacsákkal, libákkal teremtik meg a termelőszövetkezet törzsállományát. zalkod termelőszövetkezeti községben minden asszony egy-egy kotlóalja csibét ad át a közösnek.

terjed a mozgalom a békés megyei falvakban is. a háztáji baromfitenyésztéssel - amit takarmányjutatással is támogatnak a megye közös gazdaságai - sok olyan idősebb asszonyt vagy többgyermekes anyát juttatnak keresethez, aki nem tud rendszeresen részt venni a mezei munkákban.

a tiszadobi tancsics termelőszövetkezet csaknem 100 holdas területet hasznosít az idén baromfitenyésztéssel. a tiszta új és régi medre közötti szigeteken víziszárnyas telepeket rendeznek be. nagy kedvet kaptak a baromfitenyésztéshez a termelőszövetkezet tagjai is: eddig mintegy 60.000 csirkét kértek a termelőszövetkezetektől háztáji nevelésre. a közös magtárból minden 100 darab baromfi felneveléséhez egy mázsa szemes abraktakarmányt adnak a szövetkezeti gazdáknak.

baranyában, ahol több mint 100 termelőszövetkezet foglalkozik az idén baromfitartással, a nagyüzemi telepeken körülbelül 350.000 csibet, kacsát, pulykát nevelnek. ez több, mint ötszöröse a tavalyinak. fokozottan hasznosítják a háztáji baromfitartási lehetőségeket is. csertőn például a tagok a háztáji portákon 2.000 csirkét felnevelésére szerződtek. a palotabozsoki egyetértés termelőszövetkezet háztáji gazdaságában 5.000 csibét tartanak.

somogyban is sok baromfit nevelnek a háztáji portákon. a csökölyi pártkongresszus termelőszövetkezetében 70 család vállalkozott 7.000 csibe nevelésére. a tagok a termelőszövetkezet-től kapják a naposbaromfit, s minden 100 darab után 40 kiló húst adnak át. a baromfinevelésre és hízatalásra vállalkozó tagok 200 négyszögöllet nagyobb háztáji földet kapnak a közösből. az istvándi új élet termelőszövetkezetben hasonló módon hasznosítják a lehetőségeket: itt 100 darabonként 50 kiló húst adnak át a szövetkezetnek.

/mti/

12.05.

mti bel f ö l d i h i r e k

30. kiadás

1961. március 9.

13 óra 45 perc

bb. 43. megkezdődött a fasítás hónapja

t so/sze/gy/ka

1961. március 9.

csütörtökön délelőtt a pest megyei tanács disztermében rendezett hagyományos ankéttal megkezdődött az 1961. évi fasítás hónapja. keleti ferenc, a pest megyei tanács végrehajtó bizottságának elnöke megnyitó beszédében megköszönte a megye ifjuságának és termelőszövetkezeti tagjainak a fasítás területén végzett jó munkát, majd végvári jenő, a pilisi állami erdőgazdaság igazgatója számolt be az ideai feladatokról és további tervekről. dr. sali emil, az országos erdészeti főigazgatóság helyettes vezetője emléktáblákat, emlékérmeket és jutalmakat adott át az 1960-as fasítási idényben kiváló eredményeket elért erdészeknek, tanácsi dolgozóknak, fiataloknak és szövetkezeti tagoknak.

/mti/

bb. 44. nagymennyiségű melegágyi pirosrettek érkezett

i nj/j/gy/ka

1961. március 9.

a nagyvásártelepre csütörtökön reggel 28 vagon és 16 tehergépkocsi aru érkezett. a vagonszállítmányok így oszlottak meg: 15 vagon burgonya, 2 vagon kelkáposzta, 1 vagon cukorsárgarépa, 3 vagon alma, 4 vagon tojás és 3 vagon vágottbaromfi. a tehergépkocsik túlnyomó részben zöldarut hoztak.

csütörtökön már tehergépkocsikkal szállítottak a környékbeli primörüzemek a korai melegágyi pirosretket a nagyvásártelepi áruelosztó raktárakba. az állami élelmiszerboltokban nagyság szerint osztályozva, csomónként 2.30-4.- forintért hozták forgalomba.

/mti/

bb. 45. vasárnaptól ismét közlekedik a 121-es autóbusz gyorsjárat a jánoshegyei kilatóhoz

tm/sb/gy/ki

1961. március 9.

a fővárosi tanács közlekedési igazgatósága közli, hogy március 12-től vasárnaponként és munkaszüneti napokon a blaha lujza tér és a jánoshegyi kilató között ismét üzembenelyezi a 121-es autóbusz gyorsjáratot.

/folyt. köv./

12.15.

mti bel f ö l d i h i r e k

31. kiadás

1961. március 9.

11 óra 45 perc

bb. 45. / vasárnaptól.... folyt./ gy.

a blaha lujza térről az első kocsi 9.30 órakor indul, az utolsó pedig 17.30 órakor. a jánoshegyi kilatótól az utolsó kocsi 18.05 órakor indul.

az autóbuszok menetrend szerint 30 percenként, s ha az utasforgalom megkívánja, sűrűbben is közlekednek.

a gyorsjáraton az átszálló jegyek és havi bérletjegyek nem érvényesek.

/mti/

bb. 46. előadások a házi rendről, a szocialista együttélés szabályairól, a lakóépületek tisztántartásáról - tanfolyamot indítanak a házfelügyelők részére

zs/tm/gy/hk

1961. március 9.

a fővárosi tanács házközelési igazgatósága értesítette a kerületi tanácsok illetékeseit: az őszi oktatási évben főváros szerte tanfolyamot rendeznek a budapesti házfelügyelők részére. a tanfolyamok hat hónaposak lesznek, s a „hallgatók”, 12 előadáson vesznek majd részt.

a házfelügyelőkkel egyebek között megismertetik a törvényes előírásokat a házfelügyelői jogokról, köteleességekről; előadást hallanak a lakóépület kötelező tisztántartásáról, az adminisztratív feladatokról, a szocialista együttélés szabályairól, a közös helyiségek használatának rendjéről, stb.

külön előadás ismerteti milyen javítási, illetve karbantartási munkákat kell a bérbeadóknak elvégeztetniük, s melyek a bérlet, lakót terhelő karbantartási feladatok.

a tanfolyam az 1. kategóriába sorolt házfelügyelők részére kötelező lesz, a 2. és 3. kategóriába sorolt házfelügyelők részére a tanfolyamon részvételi lehetőséget biztosítanak, de kötelezően nem írják azt elő.

/mti/

12.30.

mti belső hírek

32. kiadás 1961. március 9. 14 óra 45 perc

bb 47. időjárásjelentés

tm vm

1961. március 9.

a meteorológiai intézet jelenti március 9-én, csütörtökön 13 órakor:

az enyhe idő tovább tart

észak-és kelet-európában több ciklon hatására borult, erősen szeles, csapadékos az idő. európa többi része anticiklon hatása alatt áll, itt derült, száraz, helyenként ködös idő uralkodik. finnországból és a szovjetunió európai területének nyugati részén havazik, de itt is és európa többi részén is a hőmérsékleti értékek az évszakhoz képest elég magasak. hazánkban tegnap derült, napos idő volt. csapadék sehol sem hullott. országszerte 8-10 óras napsütést mértek. napközben a hőmérséklet a dunántúlon és a duna-tisza között 14-17, máshol 12-14 fokra emelkedett. szentgotthárdon 18, siófokon pedig csak 13 fokra nappali felmelegedést mértek. hajnalban a levegő az ország középső részén 4-6, máshol mínusz 1, plusz 2, budapesten 8 fokra hűlt le. hófoltok találhatóak még a magasabb hegyekben. ma délelőtt misinátotón és budapesten élénk északnyugati szél volt. budapesten szerdán a hőmérséklet napi középértéke 11.2 fok volt, a sokévi átlagnál 6.9 fokkal magasabb. ma 12 órakor budapesten a hőmérséklet 15 fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 774 milliméter, alig változik.

várható időjárás péntek estig: kevés felhő, eső nélkül. a reggeli órákban néhány helyen gyenge köd. mérsékelt, helyenként élénk északnyugati, nyugati szél. várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet mínusz 1, plusz 3, legmagasabb nappali hőmérséklet holnap 12-16 fok között.

távolabbi kilátások: a hét végén felhőátvonulások, nyugati, délnyugati széllel, a nappali felmelegedés kissé csökken. a duna vizállása ma reggel 307 centiméter. /mti/

bb 48. b.a. szavelljov,

k tm vm f m

1961. március 9.

a moszkvai Lomonoszov egyetem professzora, a szovjetunió tudományos akadémiaja északi sarki negyedik és a déli sarki negyedik expedíciójának tudományos vezetője a kulturális kapcsolatok intézetének meghívására magyarországra érkezett. a szovjet tudós több előadást tart hazánkban. /mti/

14.00

mti belső hírek

33. kiadás 1961. március 9. 16 óra 45 perc

a szerkesztőségek figyelmébe!

b 10. kiadásban bb 19. sz. hír/ rippl-rónai józsef születésének...../ első bekezdés negyedik sorában a szöveg helyesen:

.....május 24-én a kaposvári 503. sz. helyiipari iskola rippl-rónai józsef nevét veszi fel.

..: - . -

bb 49. új szerződéses módszer a termelőszövetkezeti traktorpark rendszeres karbantartására

i so/sze vm ka

1961. március 9.

sok termelőszövetkezet rendelkezik már jelentős gépparkkal, ezért szükségessé vált, hogy megszervezzék a szövetkezeti tulajdonban levő erőgépek rendszeres karbantartását. a földművelésügyi minisztérium márciusban veszprém és pest megyében kísérletképpen új módszert vezet be a termelőszövetkezetek traktorjainak hibamegelőző karbantartására.

a szakemberek megállapítása szerint a rendszeresen karbantartott gépeknél évente feleannyi traktoralkatrész szükséges, s ez egymagában mintegy ötezer forint megtakarítást jelent erőgépenként. emellett csökken a műszaki hiba miatt kiesett idő, folyamatosabbá válik a gép munkája, növekszik élettartama. a géppalloságokon a karbantartásra kiképzett szerelőkön kívül brigádokat alakítottak, amelyek szerződést kötnek a termelőszövetkezetekkel. a brigádok évente hétszer elvégzik az időszerű karbantartást, három alkalommal pedig a nagyobb javításokat.

a két megyei tanács mezőgazdasági osztálya hamarosan megkezdte a termelőszövetkezetek gépeinek összeírását, s megkötik a karbantartási szerződéseket. amennyiben a szövetkezeti karbantartó brigádok munkája meghozza a várt eredményt, a földművelésügyi minisztérium valamennyi megyében bevezeti ezt a módszert. /mti/

14.30.

mti belföldi hírek

32. kiadás 1961. március 9. 14 óra 45 perc

bb 47. időjárásjelentés

tm vm 1961. március 9.

a meteorológiai intézet jelenti március 9-én, csütörtökön
13 órakor:

az enyhe idő tovább tart

Észak-és kelet-európában több ciklon hatására borult, erősen szeles, csapadékos az idő. európa többi része anticiklon hatása alatt áll, itt derült, száraz, helyenként ködös idő uralkodik. finnországban és a szovjetunió európai területének nyugati részén havazik, de itt is és európa többi részén is a hőmérsékleti értékek az évszakhoz képest elég magasak. hazánkban tegnap derült, napos idő volt. csapadék sehol sem hullott. országsszerte 8-10 óras napsütést mértek. napközben a hőmérséklet a dunántúlon és a duna-tisza között 14-17, máshol 12-14 fokig emelkedett. szentgotthárdon 18, siófokon pedig csak 13 fokig terjedő nappali felmelegedést mértek. hajnalban a levegő az ország középső részén 4-6, máshol mínusz 1, plusz 2, budapesten 8 fokig hűlt le. hófoltok találhatóak még a magasabb hegyekben. ma délelőtt misinatetón és budapesten élénk északnyugati szél volt. budapesten szerdán a hőmérséklet napi középértéke 11.2 fok volt, a sokévi átlagnál 6.9 fokkal magasabb. ma 12 órakor budapesten a hőmérséklet 15 fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 774 milliméter, alig változik.

várható időjárás péntek estig: kevés felhő, eső nélkül. a reggeli órákban néhány helyen gyenge köd. mérsékelt, helyenként élénk északnyugati, nyugati szél. várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet mínusz 1, plusz 3, legmagasabb nappali hőmérséklet holnap 12-16 fok között.

távolabbi kilátások: a hét végén felhőátvonulások, nyugati, délnyugati széllel, a nappali felmelegedés kissé csökken. a duna vizállása ma reggel 307 centiméter./mti/

bb 48. b.a.szavelljov,

k tm vm f m 1961. március 9.

a moszkvai Lomonoszov egyetem professzora, a szovjetunió tudományos akadémiaja északi sarki negyedik és a déli sarki negyedik expedíciójának tudományos vezetője a kulturális kapcsolatok intézetének meghívására magyarországra érkezett. a szovjet tudós több előadást tart hazánkban./mti/

14.00

mti belföldi hírek

33. kiadás 1961. március 9. 16 óra 45 perc

a szerkesztőségek figyelmébe!

b 10. kiadásban bb 19. sz. hír/ rippl-rónai józsef születésének...../ első bekezdés negyedik sorában a szöveg helyesen:

.....május 24-én a kaposvári 503. sz. helyiipari iskola rippl-rónai józsef nevét veszi fel.

... - - -

bb 49. új szerződéses módszer a termelészövetkezeti traktorpark rendszeres karbantartására

i so/sze vm ka 1961. március 9.

sok termelészövetkezet rendelkezik már jelentős gépparkkal, ezért szükségessé vált, hogy megszervezzék a szövetkezeti tulajdonban levő erogépek rendszeres karbantartását. a földművelésügyi minisztérium márciusban veszprém és pest megyében kísérletképpen új módszert vezet be a termelészövetkezetek traktorjainak hiba-megelőző karbantartására.

a szakemberek megállapítása szerint a rendszeresen karbantartott gépeknél évente feleannyi traktoralkatrész szükséges, s ez egymagában mintegy ötezer forint megtakarítást jelent erőgépenként. emellett csökken a műszaki hiba miatt kiesett idő, folyamatosabbá válik a gép munkája, növekszik élettartama. a gépallomasokon a karbantartásra kiképzett szerelőkől külön brigádokat alakítottak, amelyek szerződést kötnek a termelészövetkezetekkel. a brigádok évente hétszer elvégzik az időszakos karbantartást, három alkalommal pedig a nagyobb javításokat.

a két megyei tanács mezőgazdasági osztálya hamarosan megkezdte a termelészövetkezetek gépeinek összeírását, s megkötik a karbantartási szerződéseket. amennyiben a szövetkezeti karbantartó brigádok munkája meghozza a várt eredményt, a földművelésügyi minisztérium valamennyi megyében bevezeti ezt a módszert./mti/

14.30.

34. kiadás

1961. március 9.

17 óra 10 perc

bb 50. újabb 23 szakember vállalt egyéves munkát a győr megyei termelészövetkezetekben

vid ká/j vm hk

1961. március 9.

a győr megyei tanácson csütörtökön 23, különböző vállalatoknál, intézményeknél dolgozó mezőgazdasági szakember, könyvelő jelentkezett termelészövetkezeti munkára. a szakemberek egy évet töltenek a közös gazdaságokban s a tanácson mindjárt meg is kapták új beosztásukat, azok közül a mezőgazdászok közül, akik egy évvel ezelőtt vállaltak hasonló munkát, 25-en jelentették be, hogy további egy évre termelészövetkezetben maradnak. /mti/

14.45.

bb 54. szabolcsi ifjúsági munkacsapatvezetők tanácskozása

vid m/ke szb fm

1961. március 9.

a kisz szabolcs-szatmar megyei bizottságának rendezésében a termelészövetkezetek és állami gazdaságok ifjúsági brigad- és munkacsapatvezetői csütörtökön tanácskozást tartottak nyiregyházaán. lipok andrasnak, a kisz megyei titkárnak megnyitója után értékelték a fiatalok versenymozgalmanak múlt évi eredményeit és megbeszélték a feladatokat.

tavaly a megyében 185 ifjúsági brigad működött majdnem három-ezer taggal. közülük a kölcsesi zöldmező és csengeri lenin tsz ifjúsági brigadja országosan is a harmadik helyezést érte el a kukoricatermelésben és silózasban. a milotai új élet, a komlódtótfalusi két vadász testvér, a tiszadobi tancsics tsz fiataljai a megyében az első, a második, illetve a harmadik helyre kerültek. jutalmul televíziót és világvevő rádiót kapnak.

a tanácskozáson beszámoltak arról is, hogyan készülnek az idei évre, amikor még nagyobb feladatokat tűztek maguk elé a szabolcsi kisz-szervezetek. többek között védnökséget vállaltak a burgonya, kukorica, napraforgó és jómínőségű gyümölcsök termesztése felett. újabb háromszáz fiatal foglalkozik majd állattenyésztéssel. a versenymozgalmat szélesítik, s igyekeznek még több kisz-tagot és szervezetet kívüli fiatal bevonni, ezenkívül szorgalmazzák az ifjúság szakmai továbbképzését. /mti/

16,38

208

35. kiadás

1961. március 9.

14 óra 10 perc

bb 51. „gőzlerővel”, épül a szentesi erőtakarmánygyár

vid szf/te szb szf

1961. március 9.

ötletesen gyorsították meg az ötvenmillió forintos beruhá-
zással készülő szentesi erőtakarmány gyár építését a csongrád
megyei építőipari vállalat dolgozói. a gyár siló üzemszerűsége
mintegy háromszáz négyzetméteres betoncölöpös alapozását egy
gőzmozdony segítségével csaknem egy hónappal hamarabb befejez-
ték, mint a szokásos hagyományos módszerrel. a máv-tól kölcsön-
kért, iparvágányon az építkezéshez irányított mozdonnyal ugyan-
is a betont gőzölték, s így az a 28 napos normál kötési idő
helyett 24 óra alatt megszilárdult. a betonozást ezzel a módszer-
rel egyhetes éjjel-nappali munkával befejezték. már csak a két-
ezer köbméternyi földet kell visszahelyezni a betoncölöpök közé.
gépi anyagmozgatással, gépi döngöléssel ezt is gyors ütemben vé-
geztik.

a rendkívül gyors munkára azért volt szükség, mert az építő-
és szerű módosítások miatt későn kapták meg a tervekét és pótolni-
ok kellett a késést, hogy mire megérkeznek az angol gépszerelők,
a beton alap már készen álljon és hozzáfoghassanak a szereléshez.
ezzel minden akadályt elhárítottak a 26 méter magas vasszerkez-
tű cellás tápszersiló építésének utjából, így határidőre, augusz-
tus 1-re, az egész gyár felépül, s az eredetileg tervezett 240
tonna helyett 360 tonna állati tápszert gyárt majd naponta. /mti/

bb 56. gépkocsi ötezer és tízezer forintért - új takarékos-
sági forma: gépkocsi nyereségetétkönyv - kedvezőbb feltételek,
több nyereségetétkönyv huzásokon - évenként nyere-
mégetétkönyv „fősorsolást”, is tartanak

i kf/kf szb ki

1961. március 9.

a takarékoskodók száma hétről hétre növekszik, a pénzt azonban
jelenleg kétféle betétben - kamatozó és nyereségetétkönyvben -
gyűjthetik, ezért az otp régóta foglalkozik a takarékosság szélesí-
tésével. most - a közönség kívánságait is figyelembe véve - a pénz-
ügyminiszter rendelkezést adott ki, amely újabb takarékosság formá-
bevezetését, s a régi feltételeknek kedvezőbb változtatást írja
elő. ezzel kapcsolatban az országos takarékpénztárnál a következő-
ket mondották az mti munkatársának.
/Tolyt.köv./

16,34

208

38. kiadás 1961. március 9. 17 óra 45 perc

bb 52./ tavaszi idegenforgalmi.../ 1.folyt.s

a fejér megyei idegenforgalmi köruton levő ujságírók ezután sztálinvárosba látogattak, ahol vida imréné, a város idegenforgalmi hivatalának vezetője szólt arról, hogy nagyon sok külföldi keres- te fel az elmúlt időkben is sztálinvárost. japántól egészen az egyesült államokig, öt világrészről érkeztek vendégek.

- a számítások szerint az idén 150.000 - 160.000 vendég érkezik a szocialista városba és a magyarok világszövetsége sok külföldről érkező magyarnak kívánja bemutatni a sztálin vásművet és sztálinvárost./mti/

bb 57. határszemlék országszerte - jól telelt az őszi vetés szolnok megyében - késedelmes szállítás akadályozza a tavaszi buza vetését borsodban

vid ö kz/vl ka 1961. március 9.

országszerte határszemléken mérik fel az őszi vetések állap- potát és a tavaszi munkák helyzetét, e felmérések tapasztalatait, amelyek hasznos utmutatást nyújtanak a soronlévő munkák fontos- sági sorrendjének megállapításához, általában a tavaszi munkák szervezéséhez, baranyában rendkívüli tanácsuléseken is megbeszél- lik a gazdakkal.

a baranyai határszemle bizottságokban résztvevő szakemberek és szövetkezeti gazdák megállapították, hogy ebben a megyében a tavaszi munkák minden különösebb zökkenő nélkül indultak meg, s legalább két héttel előbbre vannak, mint más években. a kora- tavasziakat eddig körülbelül 12.000 holdon vetették el, a tava- szi buza, a borsó és a mak vetése az egész megyében befejeződött. a szemlebizottságok jelentései hangsúlyozottan mutatnak rá, hogy e jó eredményekhez a kedvező időjárással azonos mértékben járult hozzá a szövetkezeti gazdák munkakedve.

a legsürgősebb feladat ebben a megyében az őszi elmaradt mélyszántások pótlása és az őszi vetések gondos ápolása. a gép- állomások mindkét feladat végrehajtásából derekasan kiveszik a részüket: az eddig munkába állt traktorok közel 300, az első naptól kettős műszakban dolgozik. jól szervezett munkával máris 25.000 holdat szántottak föl. még gyorsabb ütemű előrehaladásu- kat több helyütt akadályozza, hogy egyes termelőszövetkezetekben nem biztosítják időben a megfelelő munkaterületet. /folyt.köv./

16,55

Zrel

39. kiadás 1961. március 9. 14 óra 45 perc

bb 57. /határszemlék országszerte ... 1. folyt./ vl

a megye közös gazdasági 77.000 hold őszi kalászosot vetet- tek, ennek körülbelül 30 százaléka az esős őszi miatt kedvezőt- len körülmények között, gyakran kézzel vetve került a földbe, s ezért meglehetősen gyenge. az időjárás sokat javított ezeken a vetéseken, de azért külön gondos ápolást is igényelnek. a szem- lebizottságok felhívták a gazdaságok vezetőinek figyelmét, hogy a gyengén fejlett gabonákat nagyobb adagu műtrágyával fej- trágyázzák.

az ország legészakibb vidékén, borsod megyében már 700 trak- tor szánt-vet a szövetkezetek határában. a gépek többsége kez- dettől nyújtott, vagy kettős műszakban dolgozik. az edelényi, putnoki és sátoraljaujhelyi járás hegyek közé zárt községeiben, ahol a korábbi években csak március végén, április elején kezdték meg a tavaszi munkát, ezekben a napokban már ugyancsak szántanak. ott, ahol a talaj miatt a traktorokkal még nem tudnak dolgozni a lófogatokat hasznosítják. herceghuton, keleméren, zádořfal- ván és más községekben, ha szükséges négy pár lovat is összefog- nak.

a kedvezőtlen őszi miatt ebben a megyében különösen kevés a buza vetés. ezt a hiányt a legtöbb helyen tavaszi buzával akarják pótolni, de sok községben, mint például vadnán, putnokon, nem tudják megkezdeni ezt a nagyon sürgető munkát, mert a még mindig nem kapták meg az igényelt vetőmagot.

bács megyében a legutóbbi szemlék tanúsága szerint, 100.000 hold őszi vetést kell fejtrágyázni. a gabonamezőkön több száz gép és lovasfogat dolgozik - sok szövetkezetben már másodszor fejtrágyázzák a kalászosokat. a solti szikra termelőszövetkezet 600 hold őszi gabonájára repülőgépről szórják a gyorsabb fejlő- désre serkenő műtrágyát. a tavaszak vetése is előrehaladottabb, mint a múlt év hasonló időszakában. az árpa, zab, lencse, borsó vetése mellett helyenként megkezdték a cukorrepa és a napraforgó vetését is. egyes községek határában a tervezett földrendezés megkésése, a kialakítatlan táblák gátolják a munkát.

szolnok megyében - mint a szemlebizottságok megállapították - jól telelték a buzavetések, különösen sikeresen vizsgáltak és jó eredménnyel biztatnak a külföldi buzafajták. a nagyterületű gaz- daságokban repülőgépeket alkalmaznak a fejtrágyázásra és se- gítségükkel, valamint a gépállomási műtrágyaszórókkal a buzaöl- dek 70 százaléka kapott műtrágyát.

/folyt.köv./

16,55

Zrel

mti bel földi hírek

40. kiadás 1961. március 9. 17 óra 55 perc

bb 57. /határszemlék országszerte... 2. folyt./- szb

Veszprém megye legtöbb községében időben indult a munka és szép eredmények születtek. a csóti Vörös hajnal termelőszövetkezetben például már a cukorrépa vetését is megkezdték. vannak azonban olyan községek is - különösen a papai járásban -, ahol a termelőszövetkezetek késlekedése miatt a gépállomási traktorok 50 százaléká kihasználatlanul áll a színekben.

Szabolcs-szatmár megyében, ahol az eddig munkába állt 700 traktor már mintegy 7.000 holdat készítetett elő vetéshez, sok szövetkezeti gazdának ad munkát a talajvíz elvezetése. különösen nehéz feladatot jelent ez a szatmár-beregi táj alacsonyfekvésű, kötött talaju földjein. itt a nyírségi vízügyi igazgatóság is segíti a közös gazdaságokat: nyolc olyan szivattyutelepet bocsátott a rendelkezésükre, amelyekkel naponta mintegy 20.000 köbméter talajvizet továbbítanak a csatornáikba.

Békés megyében a tavaszi munkák egyik legörvendetesebb tapasztalata, hogy az elmúlt évihez viszonyítva sokkal több asszony és családtag kapcsolódik be a közös munkába. a méhkeréki nicolae balcescu termelőszövetkezet 150 hold hagymájának duggatását például teljes egészében az asszonyok vállalták. gyulán, gyulaváriban, megyesegyházán a kertészetben szorgoskodnak a parasztfasszonyok.

az alföld híres ujbungonyatermő vidékén, a tiszma- és maros szögletben - apatfalván, kiralyhegyesen, magyarcsanakon, ujszentivánon, kiszomboron - megkezdődött a táj hagyományos tavaszi munkája: csiráztatják a vetőgumókat. a veremből felszedett gumókat csiráztható ladákba teszik, hogy ilyen módon előcsirázthatva, amint a talaj felmelegszik azonnal kiültethessék. a tájklutura kialakulása óta az idén kötötték a legnagyobb területre - együttesen 1.300 holdra - termelési szerződést az említett községekben. ha az idő továbbra is kedvez, az idén szokatlanul korán ültetik ki a burgonyát, ami előreláthatólag már május második felében piacra kerülhet. /mti/

17,00

Zeli

mti bel földi hírek

41. kiadás 1961. március 9. 14 óra 55 perc

bb 55. egyre több gyakorlati célú tudományos feladat megoldását vállalja az építőipari és közlekedési műszaki egyetem

i tz/gk szb ki

1961. március 9.

az építőipari és közlekedési műszaki egyetem, illetve egyes tanszékei újabb gyakorlati kérdések tudományos megoldásához teremtették meg az együttműködést az oktatószemélyzet és a népgazdaság különböző területein dolgozó gyakorlati szakemberek között.

Legutóbb szocialista szerződést kötöttek a három együttműködő turkevei termelőszövetkezettel, a tancsiccsal, a buzakalással és a vörös csillaggal. a szerződés értelmében az egyetem öntözőtelepek, baromfikombinát, tehenészet, sertésstélek, kertészet, terményszárító, lakó- és mezőgazdasági épületek tervezésében és létesítésében nyújt segítséget, s részt vesz a község vízellátási és csatornázási tervének kidolgozásában is.

a közlekedési üzemmérnöki kar és a fővárosi villamosvasút vezérigazgatósága közötti megállapodás alapján az illetékes tanszék dolgozói többek között a fehérvári ut, a móróc zsigmond körter és budafok, illetve budatétény közötti utszakasz, valamint az üllői ut villamosközlekedési feladatainak megoldásában vállaltak feladatot.

most lépett életbe az a szocialista szerződés is, amelynek értelmében az ásvány- és földtani tanszék tudományos kutatással és szaktanacsokkal segíti a magyarvári timföld- és műkorundgyárat. a gyár dolgozóinak tudomására hozza a legújabb tudományos eredményeket, a gyár pedig műszereket, nyersanyagokat és késztermékeket bocsát a tanszék rendelkezésére, egyfelől a felmerült kérdések tudományos vizsgálatához, másfelől az oktatás gyakorlatiabbá tételéhez.

csütörtökön írták alá a legújabb szocialista szerződést az építészkivitelezési tanszék és a fejér megyei állami építőipari vállalat között. a tanszék oktatói a műszaki fejlesztés, a munka gépesítése, új módszerek bevezetése tekintetében adnak szaktanácsokat és részt vesznek a műszakiak továbbképzésében, a vállalat pedig a gyakorlatban szerzett újabb tapasztalatokról tájékoztatja a tanszéket. /mti/

Zeli

mti belföldi hírek

42. kiadás 1961. március 9. 18 óra 50 perc

bb 58. öröklakas-nyertesek a mom-ban

i kf/gg-lm ki 1961. március 9.

a legutóbbi Lottó jutalomSOROLÁSON ismét négyvel gyarapodott az öröklakas tulajdonosok száma. az első szerencsés nyertesek: Kovács István, a magyar optikai művek géplakatosza és marjai Ferenc műszerész már jelentkeztek a sportfogadási és Lottó igazgatóságon. négy éve, a Lottójáték bevezetése óta, hetenként rendszeresen hat szelvényrel Lottóznak együtt és eddig kettős találatnal többet nem értek el. most kétszobás komfortos Lottó-lakást nyertek a Kárpát utca 2. számú házban. a lakást eladják, s az összeget megfelelezzik. /mti/

bb 65. arab mezőgazdasági főiskolások érkeztek magyarországra

i ie-lm mi 1961. március 9.

a magyar népköztársaság és az egyesült arab köztársaság közötti kulturális egyezmény keretében az idén 112 arab mezőgazdasági főiskolási hallgató folytat tanulmányokat hazánkban. az arab diákok első csoportja, a kafr el sheik-i mezőgazdasági főiskola 32 hallgatója csütörtökön érkezett meg budapestre. magyarországon második tanulmányi évüket töltik, hogy ezalatt megismerkedjenek a mezőgazdasági nagyüzemek termelőmunkájával, s alapvető gyakorlati készségeket szerezzenek a termesztéstechnika és az állattenyésztés köréből. az arab főiskolások már csütörtökön elutaztak tanulmányi helyükre: a babilnai és a nagyberekai állami gazdaságba, illetve a hajduszoboszlói egyetemi gazdaságba, ahol az agrártudományi egyetem irányításával végeznek termelési gyakorlatot, s a magyar nyelv alapfokú elsajátítása után elméleti előadásokat is hallgatnak. /mti/

17,40

Zsolt

mti belföldi hírek

43. kiadás 1961. március 9. 18 óra 50 perc

bb 59. új melegrekordok: budapesten 18, szentgotthárdon 20 fok megjöttek az első gölyök, szalonkák, fészkelnek a rigók

i cs/j-lm ka 1961. március 9.

kereken egy hónapja tart a rendkívüli enyheség, s a természet március végi képet mutat: nyílnak a korai vadvirágok, rügyeznek a fák, ugyanígy a szokottnál korábban bujtak elő téli álmuk után a rovarok, s rendkívül nagy élénkség tapasztalható a madárvilágban. mint dr. pátkai Imre, az országos madártani intézet tudományos munkatársa tájékoztatásul elmondotta, a korai vandormadarak első csapatai megérkeztek. itt van már az enekes rigó, az örvösgalamb és a vörösbegy, a szokottnál 2-3 héttel korábban elkezdték rakni fészkeiket a feketerigók. a tavakra, a folyók vidékére nagyszámban érkeztek a bibicék és a cankók. legutóbb baja környékéről, pontosabban garabonciás határából 2 gölya érkezését jelentették, az idei első gölyök 16 nappal jöttek korábban. a mezei pacsirták nagy csapatokban vonulnak át hazánk fölött. a földművelésügyi minisztérium vidékügyi osztályára érkezett jelentések szerint hamarosan megkezdődik a szalonkahuzás, mivel az első szalonkák, az ugynevezett szálláscsinálók, már megérkeztek a somogyi erdős-dombos vidékekre és a pilisi hegyekbe. az alföldi nagy tavak környékén a téli vendégek közül már csak a vadlibák seregajtói találhatók kisebb számban.

a rendkívüli enyheséget és a tartós, verőfényes időt az európa nagyrészen uralkodó anticiklonális viszonyoknak köszönhetjük. abban a szerencsés helyzetben vagyunk, hogy hazánk a magasnyomású anticiklonok ugynevezett belső körébe tartozik már csaknem egy hónap óta. az anticiklonon kívüleső területeken, így például európa legkeletibb részein és észak-európában szeles és viszonylag hűvös az idő. a szovjetunióból a legutóbbi napokban kiterjedt havazásokat jelentettek. nyugat-és dél-európában általában az enyheség. franciaországban az atlanti-óceáni partvidéken általában 18 fok fölé emelkedik a nappali hőmérséklet. jellemző a rendkívüli enyheségre, hogy a fagypont határa jelenleg 2200 méteren van, ami megfelel a hűvösebb nyári napok 0-fokos magassag-normáinak. /folyt.köv./

17,50

Zsolt

mti belföldi hírek

44. kiadás

1961. március 9.

19 óra — perc

bb 59. /uj meleg rekordok...folyt./-lm

hazánkban csütörtökön újabb meleg-rekordok születtek. már a kora délutáni órákban 17 fok fölé emelkedett a hőmérséklet miskolcon, sopronban és szombathelyen, szentgotthárdon pedig a 20 fokot is elérte. ilyen időjárás csak március második felében, a közmondásosan meleget hozó, sándor - józsef - benedek - napok után szokott kialakulni.

a következő napokra várható időjárásról szólva a meteorológusok elmondották, hogy a hét végén valamivel erősebb lesz a felhősödés, s így a sugárzástól származó felmelegedés sem lesz olyan zavartalan, mint a legutóbbi napokban. a nyugati, délnyugati irányú szél megélénkül és kissé hűvösebb légtömegeket szállít hazánk fölé. ennek megfelelően a nappali hőmérséklet néhány fokkal alacsonyabb lesz a jelenleginél. /mti/

bb 63. száznegyvenötzren hallgattak ebben az idényben a tit előadásait a viiharsarokban

vid m/ke-lm fm

1961. március 9.

békéscsabán csütörtökön megyei munkaértékelésen tanácskoztak az ismeretterjesztésről a tit járási titkárai, a népművelési felügyelők és a tömegszervezeti vezetők. kaszai pál, a tit megyei szervezetének titkára az utóbbi három évi munka eredményeiről szólva elmondotta, hogy 1958 óta csaknem 363.000 hallgató jelentésében mintegy 6000 ismeretterjesztő előadást tartottak a megyében, a legtöbbet az idei évadban: eddig majdnem két és félezer előadást mintegy 145.000-an hallgattak meg a városokban, de főként a falvakban és a tanya világban. az eredmény főleg az előadók eszmei és szakmai továbbképzésének, s annak köszönhető, hogy a tudományos társulaton kívüli értelmiségiek, pártmunkások is részt vettek az ismeretterjesztés feladataiból. ebben az idényben háromszor-négyszerannyi ismeretterjesztő estet rendeztek a falvakban, mint a megelőző két évben. kétszerannyi előadást rendeztek az ifjuságnak is, mint azelőtt. a megyében jelenleg 34 termelőszövetkezeti akadémia és 23 kisközakadémia működik. /mti/

17,50

Handwritten signature

mti belföldi hírek

45. kiadás

1961. március 9.

19 óra — perc

bb 62. ülést tartott a 21. kerületi tanács - sajtótájékoztató a 4. csepeli kulturális napokról

t di/gk szb fm

1961. március 9.

csepelen két jelentősebb esemény volt csütörtökön. összeült a 21. kerületi tanács, hogy megvitassa a városrész fejlesztésének 1961. évi terveit. az ülést kárpáti henrikné, a kerületi tanács végrehajtó bizottságának elnökhelyettese nyitotta meg, majd kardos vilmos, a végrehajtó bizottság elnöke ismertette az elgondolásokat. elmondotta, hogy csepel ma még „kétarcú”, kerület. otthont ad az ország legnagyobb ipari üzemének, a csepel vas- és fémműveknek, s számos más gyárnak is, ugyanakkor a múlt rendszer örökségeként sok vonásában még ma is falura emlékeztet. a kerület lakóinak száma - a legújabb adatok szerint - 62.000, üzemeiben pedig több mint ötvenezren dolgoznak. csepel fejlesztésének alapja a kerületi tanács és a lakosság, valamint a csepel vas- és fémművek és a többi üzem összefogása, együttműködése a közös célok eléréseért. az állam gondoskodását így jelentős helyi hozzájárulással is kiegészíthetik.

csepel az elmúlt években sokat kapott az orszagtól; területén három új, nagy lakótelep épül, lakóit a gyorsvasút röpitte a boráros térre, nagyot fejlődött a kereskedelmi hálózat. az elmúlt tíz évben több mint 22 kilométeres szakaszon fektettek le vízvezeték-eket, s megindult számos új autóbusszjárat. három évvel ezelőtt 107 ételmisszerboltban vásárolhattak ez a szám. általános tapasztalat, hogy az elmúlt három-négy évben fokozódott a vásárlókedv is; 1958-ban 320, tavaly 920 mosógépet adtak el a csepeli boltok, s csupán a múlt évben 461 televízió készülék és 69 motorkerékpár talált gazdára. a gépkocsitulajdonosok száma elérte a 140-et.

a nagymultu munkáskerület az idén tovább gazdagodik. az év végéig elkészült a szárcsa utcai új tiztantermes iskola, amelynek építési költsége 8,463.000 forint. folytatják a munkát a csillagtelepen. az 1-es, 2-es, a 3-as, a 4-es, valamint a k-jelzésű épülettömbre és az új huszonnégytantermes iskola befejezésére több mint 24 millió forintot költenek. a főváros 800.000 forinttal járul hozzá a csillagtelepi könyvtár és művelődési központ felállításának költségeihez, s 190.000 forintot költenek a kossuth-lajos utca, a tanácsház utca, a karácsony-sándor utca és a széchenyi utca világításának korszerűsítésére. kardos vilmos a továbbiakban elmondotta, hogy a csepel városközpontjának rendezésére kiírt pályázatra beérkezett munkák közül négyet fogadtak el, s ezekből állítják össze az idén augusztusig a végleges rendezési tervet. végül csepel fejlesztésének távlati elgondolásait ismertette a végrehajtó bizottság elnöke. /folyt.köv./

18,00

Handwritten signature

46. kiadás

1961. március 9.

10 óra 05 perc

bb 62. /ülést tartott a 21. kerületi tanács... 1. folyt./- szb

a tanácsülés ezután megvitatta az 1961. évi községfejlesztési tervet és a társadalmi munkák rendjét. csepel az idén hárommillió forintos községfejlesztési alapból gazdálkodik, s 3,665.000 forint értékű társadalmi hozzájárulásra számítanak. a rendelkezésre álló összegből a daru ut 53. és a körmöci utca 6. számú telken fűszer- és csemege-üzletet építenek, több mint két és félkilométeres szakasszal bővítik a vízvezeték-hálózatot, s távfűtést kap a csepeli kórház. ez az intézmény eddig évente 196.000 forintot költött fűtésre, az új vezeték lefektetése és a különféle szerelési munkák elvégzése összesen 110.000 forintba kerül. a beruházás költsége tehát egy év alatt megtérül.

a társadalmi munkák terve szerint a lakosság részt vállal tizenkét iskola festésének, karbantartásának munkáiból, elüttet 15.000 facsemétét, mintegy 100.000 négyzetméter területen gyomtalanítja a kerület utcáit, tereit, segít a terelőrendezésben, stb. háromszáz ezer forintot azzal takarítanak meg a segítőtársak, hogy elkészítik néhány új létesítmény tervrajzait.

a tanácsülés résztvevői a vitában elmondották, hogy egyetértenek az ismertetett célokkal, s a hallottakról a következő hetekben részletesen tájékoztatják választóikat is.

x x x

a csepeli művelődési bizottság a kerület kulturális életéről és a 4. csepeli kulturális napokról rendezett sajtótájékoztatót csütörtökön a munkások otthonban. gergely ferenc, a csepel vas- és fémművek kulturális osztályának vezetője elmondotta, hogy 1958. a művelődéspolitikai irányelvek megjelenése óta csepelen is sokat fejlődött a népművészet, a kulturális nevelő munka. erről tanuskodnak az eredmények is. a munkások otthon például 1958 előtt alig 50.000-an látogatták évente, azóta színesebbé, gazdagabbá vált a program, s megnőtt a forgalom is. tavaly 350.000-an vettek részt a különféle rendezvényeken, huszonöt ezren az ismeretterjesztő előadásokat hallgatták, százezren hangversenyeken, színházi estéken szórakoztak a munkások otthonban, a csepel vas- és fémművek könyvtárában 8560 olvasót tartanak nyilván, akik csupán tavaly 230.000 kötetet kölcsönöztek. a gyáríróiás üzemeiben tavaly 545 előadás hangzott el 37.000 hallgató előtt, s mind népszerűbbek a különféle sorozatok, akadémiák. a múlt év szeptemberében 24 munkásakadémia nyílt, s közülük egyen-egyen 150-200-an is résztvettek. most tervbe vették a munkásakadémiák többéves tematikájának kidolgozását, ugyanakkor folytatják az aktuális kérdésekkel foglalkozó előadások rendezését is.
/folyt.köv./

18,00

Leli

47. kiadás

1961. március 9.

10 óra 05 perc

bb 62. /ülést tartott a 21. kerületi tanács... 2. folyt./- szb

nagyot lépett előre a közönségszervezés is. néhány évvel ezelőtt havonta 4000-5000 jegyet vásároltak a csepel vas- és fémművek munkásai, s ezek 40 százaléka az ugynevezett könnyűműfaj előadásaira szolt. tavaly 65.000 színházjegy talált gazdára, s ebből a korabbinál lényegesen kevesebbet váltották a különféle tarkaestek, operettek, kabarék, stb. műsoraira. az operaház és a színház előadásaira ezer bérletet váltottak a gyáróriás munkásai. sokan járnak műszak végeztével az esti és levelező tagozatokra. ezen az üzemi általános iskolát látogatják, hatszázan technikumokban folytatják tanulmányaikat, több mint kétszázan pedig felsőfokú oktatási intézmények hallgatói.

gergely ferenc végül elmondotta, hogy a 4. csepeli kulturális napokat március 15-től április 4-ig rendezik meg. az immár hagyományos eseménysorozat mind népszerűbb a kerületben; 1958-ban 12.000, 1959-ben 14.000, 1960-ban 18.000 volt látogatóinak száma, az idén arra számítanak, hogy meghaladja a 20.000-et is. az ünnepélyes megnyitót március 14-én a munkások otthon színháztermében tartják. a továbbiakban megrendezik a fiatalok napját, képzőművészeti és fotókiállítások nyílnak, valamint bemutatják csepel múltját. a csepel vas és fémművek női kamarakórusa jubileumi hangversenyt ad, s megtartják a 3. csepeli munkás-dalost találkozózt. március 22-én egészségnapos tanácskozasra kerül sor, amelyen megvitatják a műszaki irodalom propagandájának kérdését. számos ismeretterjesztő előadás is elhangzik, s ezek közül az egyiket a szocialista brigádok tagjai tartják a kommunista munkabrigádok mozgalmaról. csepelre látogatnak az állami operaház művészei; vendőjátékuk műsorán a toscia szerepel. az állami hangversenyzenekar pedig a lisztbártók emlékévé alkalmból diszhangversenyt ad a kerületben. ezenkívül ankétot rendeznek az ifjuság nevelésének kérdéséről, s beszámolnak arról is, hogy milyen helyet foglal el csepel ipara a nagyvilágban. /mti/

..

bb 66. elhunyt vujovits radomirné elvtársnő

szb szb fm

1961. március 9.

hosszu szenvedés után elhunyt vujovits radomirné született dr. arvale erzsébet elvtársnő, a magyar és a nemzetközi munkásmozgalom régi harcosa, pártunknak 1918 óta tagja, a magyar partizan szövetség tagja, a kossuth könyvkiadó dolgozója. vujovits elvtársnő hamvasztás előtti bucsúztatása március 11-én, szombaton 13 órakor lesz, a farkasréti temetőben. /mti/

..

18,10

Leli

48. kiadás 1961. március 9. 19 óra 10 perc

bb 64. négy folyami szállítószálya készült el a balatonfüredi hajógyárban

vid szf/te szb szf. 1961. március 9.

a balatonfüredi hajógyárban a mahart megrendelésére folytatják az elmúlt években jól bevált nagy uszálytipusok gyártását, korszerű kivitelben, az uszályok különleges műszaki megoldása lehetővé teszi a nagy fajsúlyú vasércet szállítását is, az ezer tonnás hajók rendszeresen közlekednek a szovjet kikötők és sztálinváros között, mert a víziúton történő szállítás igen gazdaságos, az idén a terv szerint összesen tíz óriásuszályt építenek, az első kettőnek az átadását csütörtökön megkezdték.

a hatalmas, 75 méter hosszú hajókat vízrebocsátás előtt tüzetesen átvizsgálják, ellenőrzik, hogy a vasérc elhelyezésére szolgáló rakterekben jól sikerült-e a vasszerkezetek összeillesztése, az ércet ugyanis a daruk nagy magasságból öntik az uszályokba, ezért ügyelni kell rá, hogy a bordák, tartószerkezetek törés, elferdülés nélkül bírják az igénybevételt.

ugyancsak csütörtökön adták át a vízügyi főigazgatóság megrendelésére készített másfajta, jóval kisebb uszálytípus első két darabját, ezek a hajók egyenként ötven tonnások, a duna mellékfolyóin, a partvédelmi építkezéseknél alkalmazzák majd őket, szilárd szerkezetük lehetővé teszi a kőszállítását is. /mti/

bb 67. ideiglenesen a madách színházba költözik a nemzeti színház

i v/sze szb fm 1961. március 9.

a nemzeti színházban pénteken társulati ülést tartottak, ahol major tamás, a színház igazgatója bejelentette, hogy a nemzeti színház március végén - átmenetileg - az izabella téri régi madách színház megürösödő helyiségébe költözik, a madách színház társulata március 24-én a körúton megnyitott új színházban játszik már és így a felszabadult helyiségeket elfoglalja a nemzeti színház, amelyek buda-lujza-téri épületét korszerűsítik, felújítják és tatarozzák, mindezek a munkálatok több időt vesznek igénybe, mint amennyi a nyári szünet és ezért vált szükségessé a nemzeti színház költözködése, az izabella téren előreláthatólag április 16-án tartja majd első előadását a nemzeti színház társulata, amely egyébként már régebben is játszott a madách színházban, a felszabadulás után ugyanis itt működött eleinte a nemzeti színház. /mti/

18, 17

J. Zeli

R

49. kiadás 1961. március 9. 11 óra 11 perc

bb 60. megkezdtek a sztálinvárosi kohósalak habosító üzem szerelését

vid szf/te-lm li 1961. március 9.

a középblokkos és nagypaneles lakásépítkezések blokkjainak előállításához az idén nagymennyiségű habosított kohósalakra van szükség, a jelenlegi berendezés nem elégíti ki az igényeket, a budapesti, a győri, a tatabányai, székesfehérvári és sztálinvárosi habsalakos építkezések szükségleteit, a dunai vasműben most épülő, új korszerűen gépesített, billenőtálcás habosító berendezés, a nehéz fizikai munka kiküszöbölésével, a jelenleginél tízszer kevesebb emberrel, naponta hatszáz több kohósalakot habosít, osztályoz és készít elő a szállításra.

az új habosító üzem területe körülbelül negyven méteres betonmedencéből áll, amelybe két billenthető habosító tálcát, teknőt szerelnek, a sztálinvárosi 26. számú építőipari vállalat dolgozói körülbelül ezerkétszáz köbméter betont dolgoztak be eddig a befejezés előtt álló medence építésébe, az első billenthető habosító tálcát betonlapjait a napokban adták át a szerelőknek, a gyár és gépszerelő vállalat szakmunkásai nyomosan hozzáálltak a szereléshez és csütörtökön helyére állították az első habosító tálcát, ugyanakkor a gyár- és gépszerelő vállalat dolgozói szerelik a huszonhat méter magas bunkereket is, amelyeknek felét már felépítették.

a kecskeméti lakatosipari vállalat dolgozói a 123. méter hosszúságú darupálya második szakaszának vasszerkezetét gyártják, a darupályát az ém. 1. számú gépszerelő vállalat állítja össze, a huszonnyolc méter széles daruhidat a ganz-mávasz hidgyárnak dolgozói már összeszerelték, a napokban emelik helyére.

az építők kihasználják a jó időt, mindenütt ütemesen dolgoznak, s idejében átadják a munkaterületeket a szerelőknek, akik határidő rövidítéssel még a második évnegyed vége előtt átadják a kipróbálásra a korszerű sztálinvárosi salakhabosító üzemet. /mti/

Zeli

50. kiadás

1961. március 9. 19 óra 10 perc

bb 61. az állattenyésztés helyzetét vitatták meg az mszmp megyei bizottsága és a megyei tanács aktívülésén

vid ká-lm hk 1961. március 9.

az mszmp somogy megyei bizottsága és a megyei tanács csütörtökön aktívülést rendezett kaposvárott termelőszövetkezeti, járási, községi vezetők, állattenyésztési szakemberek részvételével. az ülésen szirmai Jenő, a megyei pártbizottság első titkára számolt be a megye állattenyésztésének helyzetéről és a feladatokról. mint mondotta, a nagy állattenyésztő hagyományokkal rendelkező megyében a szarvasmarha-állomány jelenleg 108.000, a sertések száma 318.000, a juhoké pedig 47.000. a mezőgazdaság átszervezésével nem csökkent az állatállomány, és a termelőszövetkezetekben már már 100 hold szántóra számítva 12 szarvasmarhát és több mint 25 sertést tartanak. nyolcvan olyan szövetkezet van a megyének, ahol a tenyésztési és a hizlalási munkát tekintve már elérték a jó állami gazdaságok színvonalát. nem kielégítő viszont a háztáji gazdaságok állatállományának alakulása. akadályozza a további fejlődést, hogy még mindig vannak szövetkezetek, ahol egy kiló hus előállításához majdnem 24 forintba kerül. a hizlalás időszaka is hosszú, általában 14-15 hónap, s nem használják ki eléggé az olcsó férőhelyek építésének lehetőségét sem. az első titkár ezután részletesen elemezte a feladatokat. megállapította: azokban a szövetkezetekben, ahol megfelelő az állatsűrűség, a minőségre kell a legnagyobb gondot fordítani. elő kell segíteni a háztáji gazdaságok állattartását, hogy lehetőleg minden háztájiban egy tehent és egy kocát tartsanak.

a beszámolót követő vitában felszólalt dr. Horn Artúr, az állattenyésztési kutató intézet tudományos főmunkatársa, aki sok hasznos tanácsot adott a somogyi állattenyésztőknek. /mti/

bb. 68. meghalt darvas szilárd

k ms/sze/e fm

1961. március 9.

darvas szilárd, az ismert népszerű konferanszié és író csütörtökön délután hirtelen meghalt. temetéséről később történik intézkedés. /mti/

18,25

2. ell.

2

50. kiadás

1961. március 9. 19 óra 10 perc

bb 61. az állattenyésztés helyzetét vitatták meg az mszmp megyei bizottsága és a megyei tanács aktívülésén

vid ká-lm hk 1961. március 9.

az mszmp somogy megyei bizottsága és a megyei tanács csütörtökön aktívülést rendezett kaposvárott termelőszövetkezeti, járási, községi vezetők, állattenyésztési szakemberek részvételével. az ülésen szirmai Jenő, a megyei pirtbizottság első titkára számolt be a megye állattenyésztésének helyzetéről és a feladatokról. mint mondotta, a nagy állattenyésztő hagyományokkal rendelkező megyében a szarvasmarha-állomány jelenleg 108.000, a sertések száma 318.000, a juhoké pedig 47.000. a mezőgazdaság átszervezésével nem csökkent az állatállomány, és a termelőszövetkezetekben ma már 100 hold szántóra számítva 12 szarvasmarhát és több mint 25 sertést tartanak. nyolcvan olyan szövetkezet van a megyének, ahol a tenyésztési és a hizlalási munkát tekintve már elérték a jó állami gazdaságok színvonalát. nem kielégítő viszont a háztáji gazdaságok állatállományának alakulása. akadályozza a további fejlődést, hogy még mindig vannak szövetkezetek, ahol egy kiló hus előállításához majdnem 24 forintba kerül. a hizlalás időszaka is hosszú, általában 14-15 hónap, s nem használják ki eléggé az olcsó férőhelyek építésének lehetőségét sem. az első titkár ezután részletesen elemezte a feladatokat. megállapította: azokban a szövetkezetekben, ahol megfelelő az állatsűrűség, a minőségre kell a legnagyobb gondot fordítani. elő kell segíteni a háztáji gazdaságok állattartását, hogy lehetőleg minden háztájiban egy tehenet és egy kocát tartsanak.

a beszámolót követő vitában felszólalt dr. Horn Artúr, az állattenyésztési kutatóintézet tudományos főmunkatársa, aki sok hasznos tanácsot adott a somogyi állattenyésztőknek. /mti/

bb. 68. meghalt darvas szilárd

k ms/sze/e fm

1961. március 9.

darvas szilárd, az ismert népszerű konferanszié és író csütörtökön délután hirtelen meghalt. temetéséről később történik intézkedés. /mti/

18,25

2-elt

2

MTI

Kiadja a Magyar Távirati Iroda, Budapest, I. Pám utca 5-7. Telefon: 159-490, 359-590
A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.

mti hivatalos közlemények

1. kiadás 1961. március 9. 11 óra 10 perc
- bb 53. a minisztertanács ülése
k mt/fm/vl 1961. március 9.
a minisztertanács csütörtökön ülést tartott és folyó-ügye-
ket tárgyalta. /mti/

15,33

Zrelis

mti belföldi hírek

51. kiadás 1961. március 9. 11 óra — perc

bb 69. időjárásjelentés

tr-lm 1961. március 9.

este: a meteorológiai intézet jelenti 1961. március 9-én

a nappali enyhesség tovább tart. kevés felhő
eső nélkül. mérsékelt, helyenként élénk észak-nyugati szél. vár-
ható legmagasabb nappali hőmérséklet holnap 12-16 fok között. /mti/

bb 71. mezőgazdasági szakirodalmi ankét miskolcon

vid mi/tr szb mi 1961. március 9.

miskolcon, a megyei tanács disztermében csütörtökön mezőgaz-
dasági szakirodalmi ankétot rendeztek, amelyen mintegy száz
állami gazdasági és tsz-községbeli mezőgazdasági szakember vett
részt.

a 2. rákóczi ferenc megyei könyvtár és a társadalmi szervek
rendezésében létrejött ankéton szőnyi lászló, a borsod megyei könyv-
tár vezetője elmondotta, hogy csaknem négyszáz könyvtár működik,
ahol mezőgazdasági szakirodalmat is kölcsönöznek, és a jelenlegi
állapot szerint csaknem 16 ezer dolgozó paraszt él a kölcsönzési
lehetőségekkel. dr. láng imre a mezőgazdasági könyvkiadó igaz-
gatója a mezőgazdasági könyvterjesztés propagandájáról szólt.

a résztvevők számos hozzászólással járultak hozzá az ankét
sikeréhez. a több mint 30 hozzászóló véleménye alapján hatá-
rozatként fogadták el, hogy a borsod megyei könyvtár széleskörű
segítséget nyújt a községi, valamint a tsz-eknél meglévő
helyi könyvtárak állományának gyarapításához. ugyancsak határo-
zatként fogadták el, hogy a mezőgazdasági vidékek iskoláinak
politechnikai oktatását mezőgazdasági vonatkozású művekkel és
szaktanácsokkal segítik. a tsz-ek és az állami gazdaságok lehe-
tővé teszik a náluk dolgozó munkatársak részére a magasabb fokú
mezőgazdasági szakképesítés elnyerését. /mti/

20,15

le

bb 70. magyar-bolgár barátsági estet rendeztek csütörtökön miskolcon

vid mi/tr-lm mi 1961. március 9.

a hazafias népfront miskolc városi bizottsága és a szakszervezetek borsod megyei tanácsa csütörtökön este magyar-bolgár barátsági estet rendezett a szakszervezetek borsod megyei tanácsa székházának nagytermében.

a barátsági esten résztvettek a lenin kohászati művek, a dimavag gépgyar, valamint a borsodi iparvidék szén-medencéjének dolgozói, és a miskolci mezőcsáti, valamint a szikszói járás tsz. községeinek képviselői, több mint 600-an.

az esten kukucska jános, az mszmp borsod megyei bizottságának titkára tartott előadást, majd a miskolci nemzeti színház és a szakszervezetek borsod megyei tanácsának művészeti csoportjai adtak ünnepi műsort./mti/

bb 72. ifjúsági nagygyűlés szombathelyen

vid mi/tr-lm mi 1961. március 9.

a kisz vas megyei végrehajtó bizottsága csütörtökön este szombathelyen az ifjúság házában nagy érdeklődéssel kísért nagygyűlést rendezett. a nagygyűlésen megjelent és beszédet mondott komócsin zoltán, az mszmp politikai bizottságának pötagja, a kisz központi bizottságának első titkára, ott volt gosztionyi jános, a vas megyei pártbizottság első titkára.

,és a megyei pártvégrehajtó bizottság több tagja.

a nagygyűlés után az ifjúság házában művészeti együttesei szórakoztatták a megjelenteket./mti/

bb 73. tovább fejlődik, szépül az idén sztálinváros: kilenc munkásszálloda épül, 19 millió forintot költenek kórházépítésre - nagy társadalmi erőket mozgósítanak a barátság liget kialakítására

t hbj/pe-lm mi

1961. március 9.

csütörtökön este a sztálinvárosi arany csillag szálloda disztermében a sztálinvárosi tanács és a dunai vasmű vezetői tájékoztatták a fővárosi sajtó képviselőit a szocialista város idei fejlesztési terveiről. tapolczai jeno, a városi tanács végrehajtó bizottságának elnöke elmondotta: 1961-ben több száz lakas építését fejezik be és ugyanakkor többszáz lakas építéséhez látnak hozzá. kilenc korszerű, szépen berendezett munkásszálloda is épül, ahol a dunai vasmű és egyéb üzemek dolgozói kényelmes otthonhoz jutnak. az egyik legsürgetőbb feladatának tekinti a tanács a meg-be nem vakolt nagy lakótömbök homlokzatának vakolasát. az öt nagy lakótömb vakolására és szépítésére mintegy hat millió forintot fordítanak. megkezdtek egy nyolc tantermes iskola építését, 19 millió forintot juttatnak az új kórház továbbépítésére, száz személyes bölcsőde enyhíti majd a gyermekes anyák gondját. ebben az esztendőben tovább csinosodik a város, tizenötezer tulipán és jácint, huszezer rózsza kerül majd a parkokba. fejlesztik a vidám parkot, megnyitják az úttörővárost. a sztálinvárosi tanács számít az idén is a társadalmi munkásokra, akiknek közreműködésével alakul majd ki a barátság liget, természetesen több év alatt.

a sajtótájékoztatón borovszki ambrus, a dunai vasmű igazgatója ismertette a nagy kohászati kombinát kialakítását és fejlesztési terveit. a meleghengermű most már középvasutasági lemezt ad az iparnak. 1963 végén az épülő hideghengermű is termel már és évente körülbelül 250.000 tonna fényezett finomlemezt készít. tervezik hogy spirálisan hegesztett csövet is előállítsanak./mti/

54. kiadás 1961. március 9. 21 óra 10 perc

bb 74. az ember űrrepülésének előkészítésében a szovjet tudomány messze maga mögött hagyta nyugati versenytársait - magyar űrhajózási szakemberek véleménye az újabb szovjet sikerről

i.tz/tr-szb mi 1961. március 9.

az új szovjet szputnyik-űrhajó sikeres útjáról nagy ernő, a mtesz központi asztronautikai szakosztályának titkára a következőket mondotta el a magyar tvirati iroda munkatársának:

- a negyedik szputnyik űrhajó egyszersmind a 9. a szovjet szputnyikok sorában. abból a néhány adatból, amelyet a hivatalos jelentés közöl, megállapíthatjuk, hogy az 1960. év három kísérletének idei első folytatását koronázta siker március 9-én.

- a negyedik szputnyik űrhajó súlya kis mértékben tér el az első három szputnyik űrhajójától, azoknál valamivel nehezebb. ebből talán arra lehet következtetni, hogy újabb műszereket és más tvirányító berendezéseket is beleépítettek a szputnyik űrhajóba.

- a pályán néhány kilométeres pontosságon belül megismétli a decemberi harmadik szputnyik-űrhajó kísérlet alkalmazásával elért pályát. az időközben egyre tökéletesebbé vált mérés technikai lehetőségekre vall az a tény, hogy a pálya egyes adatait tizedkilométeres pontossággal adták meg. egyébként ez a pálya is a tipikus szputnyik-pálya, amely az egyenlítő síkjával csaknem 65 fokos szöveget zár be. eddig minden szputnyik pályája hasonló helyzetű volt.

- többször hangsúlyozták a szovjet űrkutatás felelős vezetői, hogy csak hosszadalmas, rendkívül gondosan előkészített kísérlet sorozatok után kerülhet sor az ember űrrepülésére. a kísérleteknek ebben a láncolatban a negyedik szputnyik-űrhajó igen fontos helyet tölt be. a decemberi, harmadik szputnyik űrhajó ugyanis nem mindenben engedelmeskedett alkotói parancsának, s az irányzó, vagy a fékző rendszer valamilyen meghibásodása folytán nem sikerült annak idején a kísérleti állatokat visszahozni. az új kísérletben mindaz, ami decemberben zavart, vagy gondot okozott, most már műszakilag láthatóan kielégítően megoldódott.

/folyt.köv./

20,53

20,53

R

55.kiadás 1961. március 9. 21 óra 15 perc

bb 74. /az ember űrrepülésének... 1. folyt./- szb

- valószínű, hogy a negyedik szputnyik-űrhajó berendezése, műszaki felszerelése, elsősorban a különféle kísérleti állatok és növények elhelyezésére alkalmas tartályok, a kísérleti állatok életfeltételeit biztosító berendezések, stb. ugyanolyanok voltak, mint az előző három szputnyik-űrhajón. valószínű viszont az is - hiszen időközben a hetedik szputnyik és a vénusz-rakéta felbocsátásával a szovjet űrkutatás éppen az irányítás-technika hallatlan fejlődéséről tett tanúságot -, hogy a távmérő- és más rádiórendszerek a korábbiaknál tökéletesebb kivitelűek.

- minthogy a szputnyik űrhajó a jelentés szerint még aznap a kapott parancsra leszállt a szovjetunió területén, arra következtethetünk, hogy mindössze néhányszor kerülte meg a földet, ami egyébként meg is felel a szovjet tudósok előzetes nyilatkozatainak.

- ezekben a szovjet kísérletekben különösen érdekes az, hogy a kísérleti állatot és más kísérleti tárgyakat tartalmazó tartályt szárazföldön hozzák vissza, ami bizonyos szempontból több nehézséget okoz, mintha a tartály a tengerre szállhat le. ez egyszersmind arról is tanuskodik, hogy a szovjetunióban nem csupán a rakéatechnika és a tvirányítás technikája rendkívül fejlett, hanem arról is, hogy a szputnyik-űrhajó kísérletek előrehaladásával sikerült létrehozni azt a minden bizonnyal jelentős szervezetet is, amely a visszatért rakéták és űrhajófülkék utasait a lehető legrövidebb időn belül biztonságba helyezi.

- az űrkutatás magyar szakemberei is - fejezte be szavait nagy ernő - a legnagyobb érdeklődéssel várják az első konkrét tudományos adatokat az új kísérletrol. bizonyosak vagyunk abban, hogy megint jelentős lépéssel jutottunk előbbre az ember űrrepülése felé.

dr. lukács sándor főorvos, az asztronautikai szakosztály tagja, a kísérlet élettani jelentőségét a következőkben vázolta:

- a hivatalos jelentésből megállapítható, hogy ebben az esetben az egyik legfőbb cél azoknak a berendezéseknek kipróbálása volt, amelyek az élőlények, a távolabbi jövőben az ember űrrepülésének élettani feltételeit hivatottak biztosítani.

/folyt.köv./

21,00

21,00

bb 74. /az ember űrrepülésének... 2. folyt./- szb

- a kísérlet sikeréhez az egész repülés alatt megfelelő szinten kellett tartani a levegő oxigén- és páratartalmát. bár az ilyen, viszonylag rövid időre szükséges oxigénmennyiséget akár tartályokban is szállíthatták volna, valószínűleg most is alkalmaztak vegyi oxigénforrasokat is, mint a második szputnyik űrhajó esetén, hogy kipróbálják ezeket a könnyű, tehát a bolygóközi repülésben rendkívül jelentős oxigénellátó berendezéseket.

- igen nagy feladat a szputnyik űrhajó belsejében a megfelelő hőmérséklet teremtése, mert egyrészt a bolygóközi tér hidege, másrészt visszatéréskor az óriási surlódás okozta hő ellen kellett védekezni. valószínű, hogy a hűtésre folyékony levegőt és ventilátorokat használtak, leszálláskor pedig az elégéstől, illetve az óriási felmelegedéstől hővédő pajzsokkal védtek meg a szputnyik űrhajót - akárcsak sztrelka és belka utja alkalmával. ezeket a berendezéseket azonban nemcsak automatikus működésre, hanem a földi parancsok pontos teljesítésére is képessé kellett tenniük.

- nagy jelentősége a kísérletnek, hogy ebben az esetben sikerült először az űrhajóval együtt visszahozni magasabbrendű emlősállatot. sztrelkát és belkát ugyanis annakidején, még katapultálva, vetették ki, az űrhajóból, úgyhogy az állatok ejtőernyővel ereszkedtek le, magában a kabinban csak patkányok érkeztek a földre. igen nagy eredmény az is, hogy a leszállással járó hirtelen sebességváltozásnak a földi életben szokatlanul erős élet-tani hatásait is sikerült ellensúlyozni.

- hangsúlyoznunk kell - fejezte be nyilatkozatát dr. Lukacs sándor -, hogy az élőlények visszahozására irányuló amerikai kísérletek eredményei messze elmaradnak a szovjet sikerek mögött. amerikaiak ugyanis eddig még csak ivben fellőtt rakétákról tudtak néhány perces repülés után visszahozni majmokat, a szovjet kutatóknak viszont most immár másodszor sikerült a föld körül keringő szputnyik űrhajóval előre meghatározott helyen földre hozni a felküldött élőlényeket. a két sikeres kísérlet arra enged következtetni, hogy az élőlények űrutazásának alapvető élet-tani feltételeit a szovjet űrhajózás ma már megnyugtató biztonsággal tudja megteremteni. /mti/

A

R

pótlás a bb 68. számú hírhez!

x x x

darvas szilárd, mint lírai költő kezdte pályafutását és a költészet végigkísérte egész működését. különösen antifasiszta és béke-költeményeivel tűnt ki. mint újságírónak számtalan cikke és kritikája jelent meg. írásait tájékozottság, megalapozottság, kulturáltság jellemezte. a felszabadulás után a világhíresség és a ludas matyi munkatársa volt. később kizárólag a humoros műfajterületén dolgozott barátjával, a nemrég elhunyt gábor bélával. humoreszkjei számos lapban és több könyvben láttak napvilágot. írt szindarabokat, operettekét és filmet. Legutóbb a felfelé a lejtőn című filmjét játszották nagy sikerrel Magyarországon és külföldön. mint konferanszié sokat szerepelt a rádióban, televízióban és az ország színpadain. a vidám színpad jelenteg is műsoron levő „mindent egy helyen,„ című zenés kabaréjában mint konferanszié és szerző működött közre. a műsor alapötlete is tőle származik.

csütörtökön délben még bevitte legújabb sanzonját a vidám színpadhoz és amikor elhagyta a színházat, 52 éves korában varattal utolérte a halál. /mti/

- v é g e -

A

57. kiadás

1961. március 9.

41 óra 30 perc

bb 75. ünnepi megnyitó előadás az irodalmi színpadon

t v/tr szb mi

1961. március 9.

az ujjaalakított irodalmi színpad csütörtökön este hosszú szünet után - ismét megnyitotta kapuit. az ünnepi megnyitó előadásban megjelent marosán györgy, az mszmp politikai bizottságának tagja, a központi bizottság titkára, szakasits árpád, a magyar újságírók országos szövetségének elnöke, meruk vilmos, a művelődésügyi minisztérium színházi és zenei főigazgatóságának vezetője, moharos józsef, a fővárosi tanács művelődési osztályának vezetője és társadalmi életünk más személyiségei.

bevezetőt mondott dobozy imre kossuth-díjas író, a magyar írók szövetségének főtákos. az ünnepi megnyitó előadásban - a zsűfoglalásig megtelt, megszépült korszerűsített színában - szállj költemény címmel a magyar irodalom legszebb gyöngyszemeiből adtak műsort. ady, arany, petőfi, józsef attila, vörösmarty, radnóti miklós, karinthy frigyés és mások verseit ascher oszkar, bodor tiber, demján éva, gáti józsef, gobbi hilda, horvath ferenc, ilosvay katalin, jancsó adrienne, kelen dóra, keres emil, major tamás, mikés lilla, neményi lili, palotai erzsi és radnay györgy mondta el. zongorán kísért arató pál.

az ünnepi megnyitó előadás műsorát a közönség nagy tetszéssel fogadta. /mti/

bb 76. frantisek pisek

k sz/tr szb mi

1961. március 9.

a csehszlovák szocialista köztársaság budapesti nagykövete csütörtökön a csehszlovák nagykövetségen baráti találkozót rendezett, amelyen résztvett kristóf istván, az elnöki tanács titkára, puja frigyés külügyminiszterhelyettes, hollai imre, az mszmp központi bizottsága külügyi osztályának vezetője, ott volt a külügyminisztérium, a honvédelmi minisztérium és a minisztertanács titkárságának több vezető munkatársa. /mti/

21,20

MTI.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda, Budapest, I., Fém utca 5-7. Telefon: 159-490, 359-590

A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.



1. kiadás

1961. március 10.

4 óra 30 perc

bb 1. március végéig pótolja elmaradását az emag - a szocialista brigádok javaslatai alapján javítják a munkát

i sl/tr szb ki

1961. március 10.

az emag feladatai a tavalyihoz képest lényegesen emelkedtek, a beható számítások szerint megfelelő szervezethez a gyár eleget tud tenni kötelezettségeinek. a januári és a februári terv teljesítésében mégis elmaradtak. a problémákat a dolgozók elé tárták és tőlük kértek segítséget az elmaradás megszüntetéséhez. tekintve, hogy a munkásoknak 63 százaléka brigádban dolgozik, s a legfontosabb feladatokat a szocialista brigádok végzik, a napokban a szocialista brigádvezetőket külön tanácskozássra hívták össze, akik csoportjuk javaslatait, kezdeményezéseit tolmácsolták.

a tmk műhely, a szerszámműhely, a szereldé és a forgácsolóműhely brigádvezetői egybehangzóan tették szövé, hogy a gyár számos gépének kihasználási foka nem megfelelő. a vállalat korábbi években számos olyan gépet kapott, amelyhez nincs megfelelő munka, más feladatok elvégzéséhez viszont kevés a gép. a forgácsolóműhely egyik nagyteljesítményű vésőgépe például egy év alatt összesen alig három hónapot dolgozik, helyette nagyteljesítményű fogazógép kellene, amely alkalmas a tömegtermelésre. csucsesztergapat több van a kelletténél, viszont kevés a nagyteljesítményű revolvergép. az anyagellátás szervezésének hiányai miatt egyes munkahelyeken naponta háromszor-mégyszer is át kell állítani a gépet, egy-egy atállás félórás veszteséggel jár, ami ugyancsak visszaveti a termelést.

több olyan probléma is szóba került, amin maguk a fizikai munkások is segíthetnek. a zakócs-brigád például felajánlotta, hogy két csoportra oszlik, s így nemcsak nappal, hanem felváltva éjszaka is dolgoznak, ezzel jobban ki tudják használni gépeiket. nyikos béla öntődei brigádvezető új módszereket bevezetéséről számolt be, például a cementformázásról, amelynek segítségével az öntőformáknak egy részét nem kell kiszarítani, a szárítókemencéknek 6 helyett 4 napig kell csak működni hetenként. minden olyan napon, amikor a szárítókemencébe nem gyujtanak be, 1.400 forint értékű gázkocsot takarítanak meg, a selejtet pedig 5-6 százalékról 3.64 százalékra sikerült csökkenteni.

a tanácskozáson elhangzott javaslatok alapján a gyár vezetői maris számos intézkedést tettek. felülvizsgálták a gyár gépeit és a feleslegeseket más vállalatokkal elcserélik olyanra, amire viszont az emag-nak van szüksége. az első ilyen megállapodás szerint 1-2 héten belül hat revolveresztergát kap a gyár és helyette néhány csucspadot ad át más üzemnek. a munka- és anyagellátást is szervezettebbé igyekeznek tenni. a gyár termelési osztályától kapott tájékoztatás szerint az elmaradást az következő hetekben fokról-fokra felszámolják és március végére teljes egészében törlesztik tartozásukat. /mti/

le